

الدريسة

مجلة أسبوعية للأدب والعلوم والفنون

ARRISSALAH

Revue Hebdomadaire Littéraire
Scientifique et Artistique

صاحب المجلة ومديرها
ورئيس تحريرها المسئول
أحمد حسن الزيات

الإدارة

بشارع الساحة رقم ٣٩
بالقاهرة

تليفون رقم { ٤٢٩٩٢
٤٠٥٣٠ }

بدل الاشتراك عن سنة

٦٠ في مصر والسودان

٨٠ في الاقطار العربية

١٠٠ في سائر انحاء العالم الأخرى

١٢٠ في العراق بالبريد السريع

١ ثمن العدد الواحد

الاعلانات يتفق عليها مع الإدارة

العدد ٣٧ « القاهرة في يوم الاثنين ٤ ذى الحجة سنة ١٣٥٢ - ١٩ مارس سنة ١٩٣٤ » السنة الثانية

شهرنا الخالد . . . !

شهرنا الخالد في تقويم الدهر مارس ! فيه كما يقولون
ألغيت الحماية ، وأعلن الاستقلال ، وصدر الدستور !
وفيه كما نقول استيقظ أبو الهول ، وثبتت ثورة النهضة ،
وتنافس في الجهاد النساء والرجال ، وتعاقد على الوداد الصليب
والهلال ، وتسابق الى الخلود الشيوخ والاطفال ، وسالت
أنفس الشباب ضحايا على مذبح الحرية !!
وفيه كما نقول الطبيعة تجدد الحياة ، وتهتز الارض ،
ويورق الشجر السليب ، ويمرع الوادي الجديد ، وينشد
الربيع الباكر أناشيد الجمال والحب والأمل !!

ولكن خمسة عشر عاما طوالا أتت على مارسنا الأول
فجملت ما قالوه كلمات ميتة ، وما نقول ذكريات خافتة ،
وما نقوله الطبيعة حديثا معادا !
فالحكومة تدفع الحكومة ، والذكرى تتبع الذكرى ،
والربيع يذهب الربيع ، ونحن لانزال في الموقف الأول ، يتدفق
علينا الزمن ، وتغير في وجوهنا الشعوب ، كأنما خرجنا من
مدارج القافلة ، اورمى بنا التيار في حواشي الوجود !

فهرس العدد

صفحة	
٤٤١	شهرنا الخالد : أحمد حسن الزيات
٤٤٣	محاضرة الآنة م : الدكتور طه حسين
٤٤٥	المادة لا تعلم : الأستاذ أحمد أمين
٤٤٦	النساء الجمهورية في خمسة عشر عاما : الأستاذ محمد عبد الله عتات
٤٤٩	تحديد الزمن عند شعراء المصريين : الأستاذ عبد الحيد سباحة
٤٥٢	الشيخ عبد الفرج جلال : الأستاذ علي الطنطاوي
٤٥٤	الابتكار في الادب : السيد محمد نوفل
٤٥٦	حين الى مهد الطفولة : الآنة اسماء فهمي
٤٥٧	ذكرى : محمود البكري قفلوصاري
٤٥٨	شوق : الأستاذ عبد العزيز البشري
٤٦٢	الى الفناء : الأستاذ محمود الحفيف
٤٦٣	الجدي القديم : غزوى أبو السعود
٤٦٤	آثار أمي : زكي المحاسني
٤٦٤	حب جديد : حسن عاروف
٤٦٤	قلي : فريد عين شوك
٤٦٥	الشاعر نوافليس : الأستاذ خليل ماري
٤٦٧	الى الأستاذ زكي نجيب محمود : . . .
٤٦٨	ملازمة الكائنات المادية لبياناتها : الأستاذ أحمد عبد القلث التيال
٤٧٢	ليلة ضائعة : (رواية) : لشارل كايك ترجمة : روح نشاقي
٤٧٨	خسرو وشيرين (كتاب) : أحمد حسن الزيات

حصروها بالكبت ، وانكشف رقيق السماء للابصار التي
عقدوها بالارض ، وفتح التاريخ للشعب المجيد ، كتاب العهد
الجديد ، وكادت تنال صفحاته لولا أننا من الخلفاء وكالحلفاء ،
ربحنا الحرب وخسرنا السلم !

يعود مارس فيعود العقل العازب ، ويثبته انضيمير الذقل .
ويستطيع كل امرئ أن ينظر الى الوراء فيرى ماذا ترك ، وإلى
الامام فيرى ماذا قدّم ، ثم يحجب أطياف الشهداء . وهي تطوف
ساهرة الوجوه امام الازهر ، وحول ابن طولون ، وخلال
المقبرة الموحشة ، تسأل كل عابر : ماذا صنع الاحياء بعهد
الموتى ؟ وكيف حال المعبدن على لحوم الضحايا ؟

يعود مارس فيودع في اوائل الشتاء ، ويستقبل في اواخره
الربيع ، ونحن وان تلكاً بنا الحظ البلد خمسة عشر عاماً لا بد
موفون على ربيع النهضة ! وان في هبة الشباب من غفوة
المريية ، ومعالجته الامور من جهاتها المنتجة ، واضطرام
الشعور القومي في ذكرى مارس ، وإطابق الرأي العام على
رخامة الحال ، لبشيراً بتوافي النفوس على الخير ، وتواطئها على
الجد ، وتعاونها على الاصلاح

ليس في منطق الأشياء ولا من سنة الوجود ، أن يجمع
لمصر ما لم يجمع لغيرها من أسباب الطموح ووسائل الصعود ،
ثم تظل في ساقه الركب الانمي تمشي تطلعا الى أمدها المرسوم
وغايتها المرجوة ، إنما هي عوائق تقيها الذئاب ليُفردوا بها
الحمل الغافل عن القطيع ! وان في هذه الذكريات العزيزة الطينة
حافزاً للهمم الوانية ، وموقفاً للضائر الغافية ، ومهيئاً بشوارد
الانفس الى سواء السبيل .

محمد حسن الزيات

من الذي نضح القبس بالياء ، وشغل المسامع عن نداء
الشهداء ، وحول وجه النهضة الى الوراء ، واعترض مجرى
الحياة المصرية طول هذه الحقبة ؟ ستقول خدعة السياسة ،
وشهوة الحكم ، وفتنة المال ، ونكسة المرض ، ولكنك لو عبرت
عن ذلك كله بانحلال الخلق لكان اجمع لأسباب الأمر ، وأبلغ
في اجمال الحقيقة ، فان التكالب على سلطان الحياة وزهرة الدنيا
يصدر في الغالب عن حمية ورجولة ، ولكن ما نحن فيه اليوم
من تحكيم الهوى ، وتغليب الآثرة ، وهوان الغرض ، وفساد
الضمير ، وفجور الخصومة ، لا يواثم فطرة الله ، ولا يلائم
طبيعة التقدم

على أن السفينة التي يصارعها الموج فتضطرب ، ويعصف
بها النوء فجور ، سيظل لها (مارس) منارا في مرقاً السلام
يرسل الهدى للجائر ، ويلقي السكينة في المضطرب .

سند كر دأما مارس من عام ١٩١٩ حين عصفت في الرؤوس
نخوة العزة ، وتزت في القلوب ثورة الحفيظة ، وأعلنت مصر
مرة أخرى بعد (عراق) أن لها مثلاً تتبعه ، وماضياً تعيده ،
ومستقبلاً تعدّه ، وأمرأ في ارضها تدبره ، وحكما في سياستها
تصدره . ويومئذ كان للربيع معنى الربيع اهبت رياح آذار فآلوت
بخطام الشتاء والخريف ، وسرت في البلاد نسائم الريح
الخالق والسر البديع ، وجرت على الثرى الماتس دماء الضحايا
الأول فتفطر بالنبات البهيج ، وبدت على الوجود المصري مظاهر
الشباب من الروق والصفاء والجيدة والقوة ، وتمردت على العلقبان
المسلح نفوس شيمها الايمان بالحق ، وحطمت أسلاك البرق
ودمرت طرق الحديد لتقطع ما بينها وبين جنود الذل ، وأجبرت
الغاصب الغاضب على أن يحترم رأيها في الشيخوخة الاسيرة ،
وعزمها في الشبيه الثائرة ، واتسع نطاق الاثق للقلوب التي

محاضرة الانسة مى

للدكتور طه حسين

الحياة والآلام، فهما نعمان بالآلام كما نعمان بالذات، وآية ذلك أن الآلام تلهمهما روائع الشعر والثروا الفن، وتحيي في نفوسهما من الفضائل، وجيل الخلال ما يملؤها متاعا ولذة وتثمروا بالكرامة، وأملاني المستقبل ورجا للحياة، فالرجل والمرأة إذن نعمان بالآلام كما نعمان باللذة، ولعل أديبا من الأدباء الذين لم حظ الآنسة «مى» من البراعة وانهم لقليلون، يستطيع أن يقتضى كما اقتضى الآنسة أمس بأن ليس للرجل على الحضارة فضل، كما أنه ليس للمرأة على الحضارة فضل، وإنما الفضل للحضارة عليهما جميعا. ابتأتنا الآنسة أمس بأن المرأة وحدها هي التي أنشأت الحضارة انشاء وأعانتها على التطور والرقى، وابتكرت ما يزينها من العلوم والفنون والآداب، فأما ان المرأة أنشأت الحضارة انشاء فتشبه فيما يظهر لاسيلا إلى الشك فيه، لأن كتب الدين كلها تنبثا به، فلو لا أن حواء اغواها الشيطان فأكلت من الشجرة، وعصت تلك التفاحة لما طرد آدم وزوجه من الجنة، ولولا انهما طردا من الجنة لما هبطا إلى الأرض، ولولا انهما هبطا إلى الأرض لما عملا فيها، ولولا انهما عملا فيها لما كانت الحضارة، وإذن فالحضارة اثر من آثار حواء، لأن حواء هي التي أكلت من الشجرة، وهي التي جرت على نفسها وعلى زوجها هذه العقوبة، وإذن فجن الرجال تنعم بالحضارة راغبين، تنعم بها لأن خطيئة أمنا حواء قد أكرهنا عليها أكرها، ولكن حواء لم تأكل من الشجرة لأنها اشتته ما كانت تحمل الشجرة من التفاح، وإنما أكلت من الشجرة لأن الشيطان هو الذي دله على الشجرة، وزين لها التفاحة، وحجبها إلى قلبها ودفعها إلى أن تأكلها دفعا، والغريب أن حواء لم تأكل من الشجرة وحدها، وإنما أكل معها زوجها، وأكبر الظن انهما اقتسما التفاحة نصفين، فذهب كل منهما بأحد شطريها، فالحضارة إذن ليست أثرأ من آثار حواء وحدها، وإنما هي أثر من آثار حواء وآدم أيضا، وإذن فلنا نصف الحضارة وللنساء نصفها، ولكن النساء لا يكرهن الظلم ولا يأبين التجنى، وأعظم من هذا أن أبانا آدم وأمنا حواء إنما دفعهما الشيطان إلى هذه التفاحة، فلما أكلتا منها بدت لهما سوءا انهما وطنقا يخففان عليهما من ورق الجنة، ثم طرداهما طردا، فليست الحضارة إذن من آثارهما، وإنما هي أثر من عمل الشيطان والشيطان رجيم، فلترجم معه الحضارة وليت شعري أما تمدح به المرأة، انها قد أنشأت الحضارة على هذا النحو، وأقامت بناءها الشاهق على الخطيئة، وبدأت هذا الابتداء السيئ.

لا اعرف شيئا يحتاج إلى أن يقام عليه الدليل، وإلى أن يتكلف أصحاب المنطق والنظر له الحجج والبراهين، كالبدعيات التي تخيل إلى الناس أنها أوضح من أن تحتاج إلى دليل، وأبين من أن تحتاج إلى أن تكفى إثباتها العقول، وقد زعموا لنا أن بعض أصحاب الرياضة يشك في أوليات الرياضة، ومن يدري لعل شكهم هذا ينتهي إلى أن هذه الأوليات بعيدة كل البعد عن أن تكون من الأوليات. كنت أفكر في هذا كله أمس، حين كنت أذهب إلى الجامعة الأمريكية، لاسمع للحاضرة التي كانت الآنسة الحليمة «مى» تريد أن تلقيها، لأن موضوع هذه المحاضرة كان يدعو إلى مثل هذا التفكير، فقد زعموا لنا أن الآنسة كانت تريد أن تظهر فضل المرأة على الحضارة الانسانية، وأعترف بأنني لم اشك في يوم من الايام ولا في لحظة من اللحظات بأن للمرأة على الحضارة الانسانية فضلا لا يمحى، كما أن للرجل على الحضارة الانسانية فضلا لا يتاح الشك فيه الا لامثال هؤلاء الرياضيين الذين لا يجزمون بأن الاربعة اذا قسمت على اثنين كانت نتيجة القسمة اثنين، وكنت أسأل نفسي عما تريد الآنسة «مى» ان تقول لتبين لنا فضل المرأة على الحضارة الانسانية، فذلك شيء لا يحتاج إلى أن يقول فيه قائل، أو إلى أن يثبته مثبت، ولكن ما رأيك في أني سمعت المحاضرة، وانصرفت إلى داري وأنا أشك شكاً عظيماً في أن للمرأة فضلا على الحضارة الانسانية؟ وأسأل نفسي عما أرادت الآنسة «مى» إلى بمحاضرتها القيمة الممتعة، أرادت أن تقتنعا بأن للمرأة فضلا على الحضارة؟ أم أرادت أن تشككنا في ذلك؟ وتبسط عليه - لظان الرب في نفوسنا، ومن يدري لعل أديبا من الأدباء البارعين أن يفكر ذات يوم في أن يثبت فضل الرجل على الحضارة فينتهي في نقى إلى ما انتهت إليه الآنسة «مى» أمس من إثارة الشك والريب. وإذن أنا مقتنع بأن الحضارة الانسانية قد أنشأت نفسها وليس للرجل عليها فضل، ولا للمرأة عليها فضل، وإنما هي صاحبة الفضل عليهما جميعا لأنها أنشأتها انشاء، ومنعتهما عما نعمان به من لذات

الذى هو إغراض عن أمر الله ، وأقبال على أمر الشيطان ، اليس من حقنا نحن الرجال أن نلوم المرأة ، ونفرق في لومها لأنها لم تستطع أن تقاوم الشيطان ولا تنهادرنا إلى هذه الحضارة الآتمة دفعا ؟ ومن يدري لو أن أمنا حواء لم تقترف هذا الاثم ، ولم تتورط في هذه الخطيئة ، ولم تفتن بحديث الشيطان ، ولم تنالك على طعم التفاحة وريحها ولونها أيضا ، من يدري لعلها لو لم تفعل شيئا من ذلك لنشأتا نشأة أخرى ولعل هذه النشأة الأخرى أن تقيم لنا حضارة أطهر من حضارتنا هذه وانقى وأشد امتناعا على الآثام وبعدا عن السيئات ، بل ليس من شك في أن أمنا حواء لو أطاعت أمر الله ، وعصت أمر الشيطان لعصتنا من الشر ، وبرأتنا من النكر ، وحتا من كل ما تعرض له من ألوان الفنى والبغى والضلال والفساد ، فلم تحسن أمنا إلينا إذن بإنشاء الحضارة ، ومتى كانت إطاعة الشيطان إحسانا ؟ ولكتنا نحن الرجال نجب العدل ونكلف بالرحمة . ونكره البطيخان ، ولا نريد أن تستقل المرأة بوزر هذه الحضارة ، وتحمل وحدها آثامها وانقائها ، فحين نشأركها في هذه الآثام والاثقال ، لآثامنا تعرف بأن أمنا لم تأكل التفاحة وحدها ، ولو قد أكلتها وحدها لطردت من الجنة وحدها ، ولو قد هبطت إلى الأرض وحدها لما استطاعت أن تعمل ولا أن تبتد ، ولا أن تنشئ حضارة ولا أن تعيش ، فبى حاجة إلى الرجل لتحسن ، وهى بحاجة إلى الرجل لتسكن ، لم تعيش في الجنة وحدها قبل الخطيئة ، ولم تهبط إلى الأرض وحدها بعد الخطيئة ، وإنما عاشت في الجنة مع الرجل ، وهبطت إلى الأرض مع الرجل ، أطاعت أمر الله مع الرجل ، وأطاعت الشيطان مع الرجل ، واكلت التفاحة فهوت مع الرجل ، ونحن الرجال أكرم بما تظن الآتمة مى ، واحب للرحمة واحرص على العدل . فحين لانحمل أمنا حواء شيئا من الاثم ، وإنما نحمل هذا الاثم كله أبانا آدم ، ولا بأس عليه من ذلك فقد تلقى من ربه كلمات بعد ذلك فتاب عليه ، ذلك أن حواء لم تخلق من الطين مباشرة كما خلق آدم ، وإنما خلقت من آدم ، فأدم هو الذى سبقها إلى الوجود ، وهو الذى سبقها إلى الحياة ، وإذا كانت قد خلقت منه ، فقد اخضت عنه هذا الضعف الذى حجب إليها التفاحة ، ودفعا إلى الخطيئة ، ثم إلى إنشاء الحضارة ، فما في طبيعتها من الضعف مستمد من الرجل ، وما في طبيعتها من القوة مستمد

من الرجل ، وإذن فليست هى التى تحتمل وزر التفاحة ، وما نشأ عنه من الآثار ، وإنما يحتمله آدم ، ثم يحتمله بعده أبناؤه من الرجال ، أرايت يا آتمة اتنا أكرم بما تظنين ، واحرص على العدل بما تظنين ؟ ليست الحضارة خيرا ، وإنما هى شر لأنها من عمل الشيطان ، فحين نرفع عن النساء انقائها ، ونحمل عن النساء أوزارها ، وأى شيء نستطيع أن نبخل به لحماية النساء من كل شر ، ووقايتن من من كل وزر ، كلا ، للمرأة على الحضارة فضل عظيم ، وهو أنها لم تنشأ وإنما اجتلبها ، ولم تقترف آثامها وإنما خففت هذا الاثم وهونت علينا احتمال انقائها ، واعانتنا على ما تكلفنا الحضارة في كل يوم من البأساء والضراء ، اليس هذا خيرا من إثارة السبق ، وهذه الرغبة في التفوق التى تظهرها المرأة في هذه الأيام ، وأغرب من هذا ان الآتمة مى تحدثت إلينا أنس باتنا مدينون للمرأة وللرأة وحدها باعتدال القامة ، واستقامة القدود ، والمشي على رجلين بعد أن كنا نمشي على أربع ، ومع انى لا عرف كيف استطاعت المرأة ان تقوم قائماتنا وتعدل قدودنا وقيمنا على رجلين بعد أن كنا نمشي على أرجلنا وأيدينا ، مع أنى لم أعرف هذا ، ولن أستطيع ان اعرفه فيما يظهر لأنى لم افهم نظريات التطور ، وأنا يائس من فهمها بحمد الله ، فانى قد غمرتني الحيرة أس حين سمعت هذا الكلام ، فهل كنا نمشي على أربع بعد أن هبطنا إلى الأرض ؟ أم هل كنا نمشي على أربع قبل أن نخرج من الجنة ؟ فإن تكن الأولى فلم مسخ آباؤنا ، وقد كان أبونا آدم وأمنا حواء يمشيان على رجلين لهما قامة معتدلة رقد مستقيم ، وإن تكن الثانية فلم يكن إذن أبوانا على صورتنا هذه التى نعرفها ، إنما كانا يمشيان على أربع ، لم يكن رأساهما إلى السماء ، إنما كان رأساهما إلى الأرض ، فحين خير منهما حالا ، وأجمل منهما شكلا من غير نزاع ، ومصدر هذه الحيرة فيما يظهر هو أن الآتمة مى ، ارادت ان تجمع بين العلم والدين ، وما أصعب الجمع بينهما في كثير من الاحيان ، فالدين فيما يظهر لا يرضى لنا ان نكون من نسل القرود ، والعلم أو بعض العلم على أقل تقدير لا يكره ان نكون من نسل القرود أو غير القرود من الحيوان ، والآتمة مى تريد ان نكون من نسل القرود وإن

المادة لا تنعدم

للاستاذ احمد امين

ولولا ذلك لما كان لالف ألف شعرة ظل . ولما كان لشوك
الذي تلبسه ظل

وعملك الخير . بهما صغر له أثره في أمك مهما صغر . أعلنته
أو أسررت به ، نجت فيه أو فُتلت ، علم الناس أنك مصدره
أو لم يعلموا ، وهل مقياس رقي الامة وخطاؤها الا عبارة عن
عملية حساية مركبة من جمع وطرح ؟ جمع لما صدر منها من
حسنات ، وطرح لما صدر من سيئات . لتكن هذه العملية أشد
ماتكون من صعوبة ، ولتحتج الى ماشئت من آلاف دقيقة
للجمع والطرح ، فان رسم الحل لهذه المسألة في متهى البداهة
وليس الأمر قاصراً على الاعمال . فاذا قلنا « الاعمال لا تنعدم »
فهو تكرير لقول الطبيعيين « المادة لا تنعدم » وهل الاعمال
الا نوع من المادة ؟

بل الافكار والآراء من هذا القيل . فالفكرة لا تنعدم .
والرأى لا ينعدم ، فاذا دعوت الى فكرة أو جهرت برأى ، فقد
أخرجت الى الوجود خلقاً جديداً ينطبق عليه القانون العام ،
قد ينجح الرأى وتعتقه الامة ، بل ويعتقه العالم وتظهر آثاره
في أعمال الناس وحياتهم ونظامهم . قسّم معي بأنه لم ينعدم
ولكنه قد فشل ، وقد يستعمل الناس في اضطهادهم وحرمانهم كل أنواع
الأسلحة المشروعة وغير المشروعة . والرفعة والوضعية ، حتى
يحتقن ولا يظهر في الوجود ، فظن اذذاك انه انعدم ، وهو ظن غير
موفق ، فقد يخفى ليعود ان كان صالحاً ، ولكن كان قبل أوانه
يستتر وينكمش ، ويبقى حياً يتغذى في الخفاء ، وتنمية الاحداث ،
حتى اذا تم نموه وتربى الناس له برز الى العيون ثانية أو ثالثة
وهو أشد على مقاومة الحرب ، وأقوى على مصارعة الباطل ، حتى
يكتب له النجاح . وحتى اذا كان الرأى أساساً لا يصلح لحال
ولا مستقبل فليس بما ينعدم ، إنما هو يتحول ويتحور كلوح خشب
لا يصلح حاله ان يكون شباكاً فينجر ، أو لوح زجاج ليس بالحجم
الذى تريده فيصغر ، أو حديدة لا يناسب شكلها وحجمها فتوضع
في قالب جديد بعد أن تصهر ، وهكذا في الرأى يغير ويعدل ، ويظم
بآراء أخرى حتى يخرج خلقاً آخر ، ولكنه في كل ذلك لا ينعدم

هكذا يقول علماء الكيمياء ويشرحون قولهم ، ويبرهنون
عليه . ويرون أن المادة تتغير وتحول وتعود الى عناصرها الأولى
ولكن لا تنعدم ، والعالم كله كساقية جحاً تغرف من البحر
وتصب في البحر ، فقد يحترق هذا المكتب الذى أمامى لا قدر
الله ، ولكنه سوف لا ينعدم ، بل يتحلل الى عوامله الأولية .
وستغذى منها النبات ويتكون منها خشب جديد ، قد يكون
مكتب المستقبل .

قال الكيميائيون ذلك ، وقصروا قولهم على المادة لانها مادة
عملهم وموضع تجاربهم .

ولو عرض لهذا فيلسوف واسع النظر غير محدود البحث
لقال « لا شئ ينعدم »

ان الاعمال من خير وشر لا تنعدم ، بل تنمو وتحول ،
وتؤثر وتتأثر ، ولكن على كل حال لا تنعدم ، ان كذبة
واحدة تكذبها على أولادك في بيتك ، ومن غير أن تعيردا
اهتماماً لا تنعدم ، فسوف تبيض وتفرخ وتنتج كثيراً من
أمثالها ، وسوف يكذب أولادك وستخرج الكذبة من
حجرتك الى سائر بيتك ، وستخرج من بيتك الى المدرسة ،
وستخرج من المدرسة الى مصالح الناس ومعاملتهم فكيف تنعدم
قد يدق العمل ويصغر حتى لا تراه أعينا . ولا تسمعه
آذاناً ، ولا تشعر به نفوساً ، ولكنه موجود ، يعمل عمله
في هذا الوجود ، ويفعل ويتفعل ، ويتسع نطاقه ، ويعمل في
دوائر مختلفة قد لا تخطر بالبال ، وما أظنك تجهل أن
حصاة ترمىها في البحر الابيض المتوسط لا بد أن يتأثر بها
المحيط الاطلسي ، وان لم تر ذلك عيوننا . والدليل على ذلك بديهي ،
فلو كبرت هذه الحصاة ملايين المرات ، أفلا تؤمن بهذا
الاثر ؟ إذن فأمن بأن هذه من تلك وعلى نسبتها ومقدار حجمها ،
وجزء من ألف من الشعرة له ظل حقيقى وان لم تره عيوننا ،

بمع موافق النمسا

النمسا الجمهورية في خمسة عشر عاما

للاستاذ محمد عبد الله عنان

- ٢ -

انشأت الديمقراطية الاشتراكية الجمهورية النمساوية الجديدة ، وتولت زعامتها وقيادتها أثناء عقد معاهدة الصلح (معاهدة سان جرمان) وتسوية المشاكل الاولى التي خلفتها الحرب ، ولكنها لم تتمتع طويلا بالاغلبية البرلمانية وسلطان الحكم ، ففي سنة ١٩٢٠ خرج الاشتراكيون المسيحيون باغلبية في الانتخابات ، واختتم الدكتور رنر زعيم الديمقراطية وزارته الثانية ، وألف الاشتراكيون المسيحيون اول وزارة لهم برئاسة الدكتور د مير ، ومن ذلك الحين تتعاقب الوزارات الاشتراكية المسيحية في حكم النمسا ، أحيانا مستقلة دون ائتلاف ، وأحيانا مؤتلفة مع الديمقراطيين الاشتراكيين او الاحزاب الصغيرة الأخرى (مثل الالمان الوطنيين والزراع) وفي العام التالي اشتدت دعوة الانضمام الى ألمانيا (الانشلوس) في بعض نواحي التيرول ، واشتدت الازمة المالية ، فاستقالت وزارة د مير ، وألف الدكتور شوبر وزارته الاولى في يونيه سنة ١٩٢١ ، ولكن الوزارة الجديدة لم تستطع ان تغالب الازمة المالية ، وارتفعت الاثمان واشتد الفلأ ووقعت كارثة النقد ، فاستقالت وزارة شوبر ، وألف المونسبور سيل وزارته الاولى (مايو سنة ١٩٢٢) ، وأبدى في معالجة الموقف كثيرا من الشجاعة والبراعة ، واستطاع ان يحمل عصبة الامم على الاهتمام بمتاعب النمسا ، وان يجعل من المسألة النمساوية مسألة اوروبية ، واستطاع بالخاص ان يعالج مسألة التضخم ، وان يعيد الاستقرار الى النقد ، فبدأت النفوس واتعشت الآمال نوعا ، وبذل المونسبور سيل جهودا تخلق بالاججاب في سبيل توطيد شئون الجمهورية الجديدة ، وتذليل مشاكلها الداخلية والخارجية ، ولكنه اضطر الى الاستقالة على اثر محاولة الاعتداء على حياته في نوفمبر سنة ١٩٢٤ ، وألف الدكتور رامك بالاتفاق مع الديمقراطيين الاشتراكيين وزارة ائتلافية ، استمرت في سياسة الإصلاح المالي ، ثم استقالت في

وفرق كبير بين ان تقول : فشل الراي وفشل المشروع ، وأن تقول انعدم الراي وانعدم المشروع . فالفاشل موجود والمعدوم معدوم ، وشتان بين الموجود والمعدوم . فالراي الفاشل أو المشروع الفاشل شيء حتى قد تلقى درسا من ان فشل ليصبح بعد رأيا قوياً ومشروعاً ناجحاً ، وهذا لا ينطبق على المعدوم بل أذهب الى أبعد من ذلك ، وأرى أن العارض يمر على النفس ، أو الخاطر يخطر بالذهن ، لا يضيع ولا يذهب سدى ولا ينعدم ، وإنما هو دخان قد يكون بعد سديماً ، ثم قد يكون السديم كوكبا يلمع أو نجماً يتألق ، وقد يكون على العكس من ذلك صاعقة تحرق ، أو ميضاً خاباً يبرق ، وعلى الحالين فيكون مولوداً جديداً ، شقياً أو سعيداً ، أليس كثيراً مما يعترينا من حزن يسبب الكسل والخول والملل ، أو فرح يدعو الى العمل ، سببه طائف مجمل ولطاف بالنفس ، وخطرة متكررة خطرت لها ، فغيرت حالها وكيفتها تكييفاً خاصاً في هذا الوجود ؟ أليس كثير من الآراء التي أسبغت على هذا العالم نعماً ، وكثير من المشروعات التي عم الناس خيرها أو شرها بدأت خطرة ثم كانت فكرة ، ثم أصبحت بعد عملاً أو خيراً ، أليس مما يكرن الإنسان خطراته ، فهو خير أو شرير بخطرته ، وهو بائس أو منعم بخطرته ، ولو كشف عنا الحجاب لقرأنا في صفحات الإنسان خطأ عميقاً خطته في نفس الإنسان خطراته وأراؤه ، وهو أدل على الإنسان من مظاهره الكاذبة ، ومناظره الخارجية الخادعة ، وكل إنسان الزمناه طائرته في عنقه ، ونخرج له يوم النجاة كتاباً يلقاه منشوراً ، اقرأ كتابك كفى بنفسك اليوم عليك حسيباً كل هذه الخطرات قد تتحول وتغير ولكن لا تنعدم وعلى الجملة فإن قال علماء الكيمياء إن المادة لا تنعدم فكل ما في الوجود يقرر أن لا شيء ينعدم . . ان كان هذا حقاً فويل للخير يقعده عن الخير انه لم ير بعينه آثار عمله ، وويل للخير صرفه عن خيره نكران الجليل وجدد المعروف ، وويل للمجد عدل به عن جده ان لم يسبح الناس باسمه ، ويشيدوا بذكوره ، ومرحى لمن كان مبدؤه الخير للخير ، ولا شيء ينعدم . ؟

أضعف الحزبين ، وأخذت تعمل لتقوية نفسها وتسلح أنصارها ، ورأت الكتلة المحافظة ، كتلة الملاك وأصحاب الاموال التي تؤيد حزب الحكومة - المسيحيين الاشتراكيين - أن تنشئ لها قوة خاصة تستعين بها على مقاومة الديمقراطيين الاشتراكيين ؛ وهكذا أنشئت جماعة الهايمغر ، Heimwehr - النيرة - ومعناها الدفاع الوطني . - في خريف سنة ١٩٢٧ ، لتكون قوة دفاعية للحافظين والملاك . وتولى تنظيمها وزعامتها سيد من أبناء الاسر النبيلة القديمة هو البرنس أرنست فون شتارمبيرج ، وقامت جماعة الهايمغر مشبعة بروح الفاشية الإيطالية ، ولكنها أعلنت أنها مخلص للأنظمة الجمهوري ، وأنها تعمل فقط لحماية النمسيين من خطر الطغيان الاشتراكي أو الماركسي (نسبة الى ماركس) ، ونظم الاشتراكيون من جانبهم قوتهم العسكرية المعروفة ، بالشوتسند ، أو رابطة الدفاع الجمهوري Republicanischer Schutzbund وهي القوة التي أنشأوها وسلحوها منذ حين يعتمدون عليها في مقاومة خصومهم وفي حماية أنفسهم ومصالحهم ، وتولى تنظيمها وقيادتها قائد قديم هو الجنرال كرتز ، وأصبحت النمسا تروج بهذين الممكرين المسلحين الخصمين ، ولم يمض بعيد حتى اشتبك الهايمغر مع خصومهم في ضاحية فينر نوشتات ، وهي مركز المعسكر الاشتراكي (في أكتوبر) واضطرت الحكومة أن ترسل قوة كبيرة من الجيش لحسم النزاع والمحافظة على النظام ، واحتج الاشتراكيون بقوة على قيام « الهايمغر » واتهموا أصحاب الاموال باستخدامهم لأرغام الاشتراكيين والطبقات العاملة على التنازل عن حقوقهم ، وبدأ خطر الحرب الأهلية داهما ، وحاول زعماء الفريقين التفاهم والمهادنة ، واقترح البعض نزع سلاح الفريقين ، ولكن هذه الجهود السلبية ذهبت عبثا .

* *

ولبت المونسنيور سيل في منصة الحكم حتى صيف سنة ١٩٢٩ وكانت مسألة الاتحاد مع ألمانيا (الانشلوس) من أهم المسائل السياسية التي شغلت الأحزاب والرأي العام يومئذ ، وكانت الديمقراطية الاشتراكية ، كما قدمنا تعارض في هذا الاتحاد أشد المعارضة ، وكان المونسنيور سيل ينكره ويأباه في خطبه الرسمية ، ولكنه لم يفعل شيئا ضده من الوجهة الرسمية ، ولم يقل أن تدخل النمسا في حلف سياسي أو اقتصادي مع أية دولة من الدول الوسطى التي تعارض

أواخر سنة ١٩٢٦ حين اشتدت الازمة المالية كره أخرى ، والف المونسنيور سيل وزارته الثانية (في نوفمبر) ، وخرج الدييموقراطيون الاشتراكيون على الائتلاف ونظموا معارضة قوية . وفي أثناء الانتخابات العامة التي وقعت في أبريل سنة ١٩٢٧ ، بث زعماء الدييموقراطية الاشتراكية وعلى رأسهم الدكتور أوتو بارر ، والمهر كارل سايتز حاكم فيينا ضد الحكومة وحزبها وأنصارها دعوة شديدة في العاصمة والاقاليم ، ونظم اعتصاب عام شديد الرضاة ، ولكن الحكومة ثبتت أمام العاصفة ، وأخفقت هذه المحاولة الاولى وفي منتصف يولية سنة ١٩٢٧ وقع صدام دموي خطير بين الكتلة المسيحية الاشتراكية (الحكومة) ، والديموقراطية الاشتراكية . وتفصيل ذلك أن بعض الفلاحين الملتزمين الى جماعة هتلر ، أطلقوا النار على جماعة من الدييموقراطيين الاشتراكيين في قرية شاتندورف ، أثناء اجتماع انتخابي عقدوه ، قتلوا رجلا وطفلين ، قبض على الجناة متلبسين بجرمهم وأخلوا على المحاكمة ، ونار الاشتراكيون لذلك الاعتداء ، ولكن المحكمة قضت ببراءة المتهمين فاضطرب الاشتراكيون لذلك غضبا وسخطا ، ورموا الحكومة بالتأثير في القضاء ، ونددوا بتحيز القضاء « البرجوازي » ، وهرعت ألوف مؤلفة من العمال الى قلب مدينة فيينا لتظاهر احتجاجا على الحكم . وكان ذلك في ضحى يوم ١٥ يولية ، وأبدى بوليس فيينا يومئذ - وعلى رأسه مديره الهرشوبر رئيس الوزارة السابق - في معاملة المتظاهرين صرامة . ووقعت اول مصادمة بين المتظاهرين والبوليس أمام دار البلدية (الرات هوس) وعندئذ تحول جماعة من المتظاهرين الى وزارة الحقانية واضرموا النار في جنباتها ، ولما اشتد ضغط الجموع ، أطلق البوليس النار على المتظاهرين ، قتل منهم نحو ستين بينهم عدد من النساء والاحداث ، وكان يوما عصيаса فيه الروح والحزن مدينة فينا . وبما يجدر ذكره ان المتظاهرين ، لم يكونوا مسلحين يومئذ ، واعتذر البوليس عن تصرفه بان المتظاهرين بدأوا بإطلاق النار ، ولكن البوليس لم يقتل منه سوى رجل أو اثنين : ولم تعرف الحقيقة قط ، وأدركت الديمقراطية الاشتراكية من ذلك اليوم أنها تواجه جبهة لا يستهان بها ، وأنها تخوض معركة الحياة والموت مع القوى الخصيمة لها .

والواقع أن حوادث ١٥ يولية كانت ذات نتائج حاسمة في سير السياسة الداخلية النمسية . فقد رأت الديمقراطية الاشتراكية أنها

الائتلاف النمساوى الالمانى (الانشولوس) ، وطالبت بالغاء لانه يخالف معاهدات الصلح وتعهدات النمسا ايزا. عصبة الامم ، فاضطرت النمسا أن تنزل عند ارادة الحلفاء في ذلك ، وأن تحيل الاتفاق الجمركى الى محكمة العدل الدولية الدائمة لتقضى بعد ذلك بيطلانه . ووقعت خلال ذلك كارثة « كريديت انشالت » ، وهو أعظم بنوك النمسا وظهر عجز جسيم في موارده وكاد ينهار بناؤه نناد الذعر المالى وكادت النمسا تنحدر الى هاوية الخراب المالى ، وتصعد بناء الوزارة لانها لم تقو على معالجة الأزمة ، ووضعت الدول ذات الشأن شروطا شديدة لاعانة النمسا وإقراضها ، ومنها الاشراف على مالية النمسا على يد لجنة دولية ، فاستقالت الوزارة في يونيه ، وبعد مفاوضات معقدة خلفتها وزارة ائتلاف أيضا على رأسها الدكتور بوريش ، وعاد هرشورفونلى وكالة الرئاسة والخارجية ، وعينت الوزارة الجديدة بمسألة الانقاذ المالى وتوطيد الميزانية ، واستطاعت بعد جهود عديدة أن تصلح الموقف نوعا ، وأن تدبر مسألة القروض المالية مع الدول ذات الشأن ، وعالجت أيضا مسألة المرتبات واعانة العاطلين .

ووقعت في ١٣ سبتمبر محاولة عنيفة قامت بها عصابات الهايمفر في ولاية ستيريا دبرها الدكتور فرير . واستولى الهايمفر خلالها على عدة مبان ومدارس حكومية ، فجردت حكومة فينا في الحال على التوار قوة كافية وانهارت المحاولة في الحال وفر مديرها الدكتور فرير ، وكانت هذه أول محاولة من جانب الهايمفر للتطلع الى السلطة ، ولكنها كانت محاولة ضئيلة ، ولم يبد من الشعب عندئذ أنه متحمس في تأييد الهايمفر . واستمرت وزارة بوريش في كرسى الحكم حتى ماير سنة ١٩٣٢ ثم استالت . وهنا قامت وزارة على رأسها رجل لم يعرف من قبل كثيراً في ميدان السياسة هو الدكتور انجلبرت دولفوس ، وهو من رجال الاقتصاد ، وكان قد تولى وزارة الاقتصاد في الوزارة السابقة ، ولكنه لم يعرف قبل ذلك بأى نشاط سياسى . وهو من رجال الحزب المسيحى الاشتراكى ، قوى الايمان والزرعة الدينية ، ولم يكن يوم توليه الرئاسة قد تجاوز الاربعين بعد ، وكان المقدر أن هذه الوزارة الجديدة ستكون وزارة ادارية على الاغلب ، وانها لن تعمر طويلا .

ولكن الدكتور دولفوس لا يزال يشرف على مصائر النمسا منذ عامين ، ولا يزال يواجه الصعاب والازمات المختلفة بمجمل

المانيا . وفي شهر ابريل استقال المونسنيور سيلفجاة ، واستطالت الازمة الوزارية نحو شهر ، ثم قامت وزارة المونسنيور فتر أخيرا بتعصيب المونسنيور وحزبه المسيحى الاشتراكى ، ولكنها لم تلبث سوى أشهر قلائل ، تقدمت خلالها جماعة الهايمفر ، تقدما كبيرا وزاد أنصارها بكثرة ، ولاسيما في التيرول والنمسا السفلى ، وازمحت قوة كبيرة يخشى بأسها ، وأخذ المونسنيور سيلف وحزبه في نايتها واضطرت وزارة شتروفتز تحت ضغوط الهايمفر أن تجرى عدة اصلاحات دستورية ، ولما زاد ضغط الهايمفر وصخبهم ووعيدهم استقالت وزارة شتروفتز (سبتمبر) : واتفقت الآراء على ترشيح المر جان شورير مدير بوليس فينا ورئيس الوزارة السابق ؛ فألف وزارته الثانية ، على قاعدة الائتلاف والتفاهم مع الديمقراطيين الاشتراكيين . وكان الديمقراطيون يضطرمون نحوه سخط منذ حوادث بوليه ، ولكنهم اضطروا الى مهادنته والتعاون معه نظراً لتفاهم خطر الهايمفر ، واشتداد بأس المحافظين . ولم يكن المرشورير من خصوم الهايمفر ، وكان يرى بالعكس أن يصانهم ليكسبهم ويأمن جانبهم وليوجه حركتهم الى مايدعم غاياته السياسية ، وأعلنت الوزارة الجديدة انها لن تدخر وسعا في تأييد النظام والامن وقمع كل محاولة للعبث بهما . فاستقرت الامور نوعا وعادت الثقة والطمأنينة ، وأثبتت الحكومة انها تملك ناصية الموقف غير مرة كلما حدث احتشاد أو تظاهر من جانب الهايمفر أو خصومهم الاشتراكيين ، وأبدى المرشورير بالأخص براعة في تفسير السياسة الخارجية وفي توطيد الثقة الدولية بالنمسا وحل عصبة الامم على معاوتها .

وفي نوفمبر سنة ١٩٣٠ وقعت الانتخابات العامة وخرج الديمقراطيون الاشتراكيون باغلبية نسبية تفوق الاغلبية التي فاز بها المسيحيون الاشتراكيون ، ولكنها لم تكن كافية لأن يعود الديمقراطيون الى الحكم ، واستقالت وزارة شورير ، وقامت وزارة ائتلاف برئاسة الدكتور أندريوارها المسيحيون والهايمفر وكثلة شورير المستقلة ، وتولى هرشورير وكالة الوزارة ووزارة الخارجية وكان هو الروح المسير لهذه الوزارة ، وخصوصا في الشؤون الخارجية ، وفي مارس من العام التالى عقدت النمسا مع ألمانيا مشروع ائتلاف جمركى نمساوى ألمانى ، فاحتجت عليه دول الحلفاء بشدة ، وكذلك دول الاتفاق الصغير ، واعتبرته مقدمة لتنفيذ مشروع

تحديد الزمن عند قدماء المصريين

للاستاذ عبد الحميد محمود سماحة

منشئ مرصد حلوان

لا شك في ان الكثير من الظواهر الفلكية كان من أهم العوامل الرئيسية في تكوين العقل البشرى منذ أقدم العصور ، ثم في بناء المدنيات المتعاقبة في التاريخ .

فظهور الشمس في ناحية ما من السماء ، وارتفاعها عند الظهر نحو السم ، ثم انحدارها في الناحية المقابلة غربا ، واختفاؤها بعد ذلك كل يوم دون انقطاع ، وما تجليه اثناء النهار من النور والدفء ، وما يسيبه اختفاؤها في اثناء الليل من الظلام والبرد : ثم ظهور القمر في ليال معدودة مبدا حلقة الظلام : وشروق النجوم الثابتة من حيث تشرق الشمس ، ومنها من حيث تغيب : وتلك الكواكب السيارة التي تتحرك وسط النجوم الثابتة : وهذه المذنبات التي كانت تفاجئ الناس بظهورها ثم تهاجم ثانيا باختفائها : وما كان وعهم من كسوف الشمس وخسوف القمر : كل أولئك أو بعضه لا شك قد ايقظ انتباه (الانسان الأول) كاتدل عليه آثار العصر الحجري وتاريخ أقدم المدنيات يدل على مقدار ما كان لهذه الظواهر الفلكية المتعددة من الأثر في بناء هذه المدنيات نفسها : فعلى ضفاف النيل — حيث أشرقت على العالم أولى المدنيات — نجد في آثار أجدادنا ما يؤيد هذا الزعم

ولكى نستطيع ان نحكم بالدقة على مبلغ ما وصلوا اليه في هذه الناحية دون تورط في المديح أو مبالغه ، لا نرى مندوحة من أن نذكر القاريء بالعقائد الرئيسية الثلاث عندهم ، وهي التي صبغت بها مدنيتهم في جميع مظاهرها :

فالأول — الشمس وهي الآله المعبود ، و رع ،

والثانية — النجوم — منازل المراكب

والثالثة — النيل — النهر المقدس — الذي لم يزل يفيض على

جوانبه الخير والبركات

وشجاعة تخلفان بالاعجاب . ولم تلق النمسا الجمهورية من الازمات العvisية الداخلية والخارجية مثل ما لقيت في العامين الأخيرين ، ولكنها استطاعت حتى اليوم أن تجوز هذه الصعاب ، وأن تحافظ على كيانها السياسى والاقتصادى . وبدأ الدكتور دولفوس بالعمل في سبيل الانهاض الاقتصادى ، وانتهى في ذلك بعد تدبر وتوكل لوزان على يد عصبة الأمم لمعاونة النمسا المالية والاقتصادية . ولكن هذه الخطوة اثارت معارضة شديدة من جانب الديمقراطيين وباقي الاحزاب المعارضة ، ولم تستطع الحكومة أن تحصل على الأغلبية البرلمانية اللازمة الا بصعوبة : وطالب الديمقراطيون باجراء انتخابات جديدة : فعارض الدكتور دولفوس في ذلك متذعرا بحاجة البلاد الى السكينة والعمل الهادئ . وسعى الى الاتفاق مع جماعة الهايمفر ليكسب عونهم في البرلمان على أن يضم واحد منهم الى الوزارة وكان الهياج الحزبى يشتد في كل يوم ، اذ قويت دعوة انصار الجامعة الألمانية (الهتلريين) ، ووقعت بينهم وبين الديمقراطيين مناشات دموية ، فاستدعى الدكتور دولفوس زعيم الهايمفر فيينا الماجورفى وهو جندى قديم ذو مواهب ممتازة واستد الى وزارة الامن العام ، فعمل على ضبط النظام بعزم وقوة ، ولما افتتحت الثورة البرلمانية في أكتوبر ظهرت شدة المعارضة ، وانضم الهتلريون الى الديمقراطيين في معارضة الوزارة متهمين اياها بالخضوع للسياسة الفرنسية ، وتخرج الموقف البرلمانى شيئا فشيئا حتى عد مستحيلا : وعهد الدكتور دولفوس من جانبه الى العمل المستقل : واخيرا استقال رئيس البرلمان واعضاء مكتبه ، فحل بذلك العمل البرلمانى ، والى المستشار نفسه طليقا من اشراف المعارضة ، واتخذ لنفسه سلطة شبه دكتاتورية .

محمد عبد الله عنان

« البحث فيه »

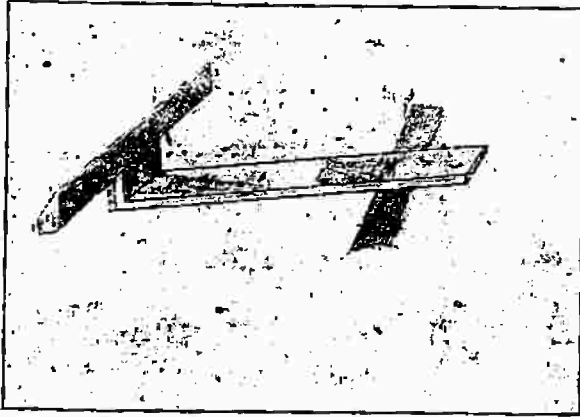
مواقف حاسمة في تاريخ الاسلام

بقلم الاستاذ محمد عبد الله عنان المحامى

ظهرت الطبعة الثانية بعد أن تفحفت وحقت وضمت اليها بحوث

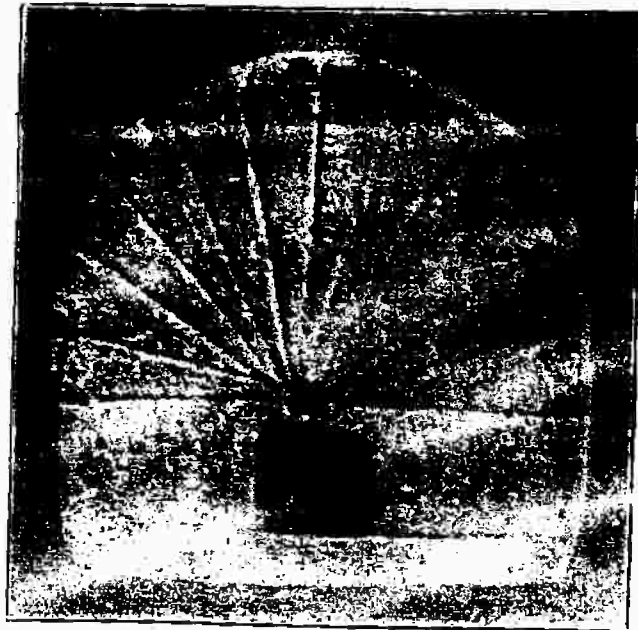
جديدة ، يقع في ٢٦٠ صفحة من القطع الكبير طبع دار الكتب وثمنه ١٠ قرشا هذا اجرة البريد ، ويطلب من لجنة التأليف والترجمة والنشر

فاستخدوها والساعات الشمسية والمهاتية . وتدل آثارهم على أنهم استعملوا منها أنواعا متعددة تقتصر هنا على وصف أهمها :

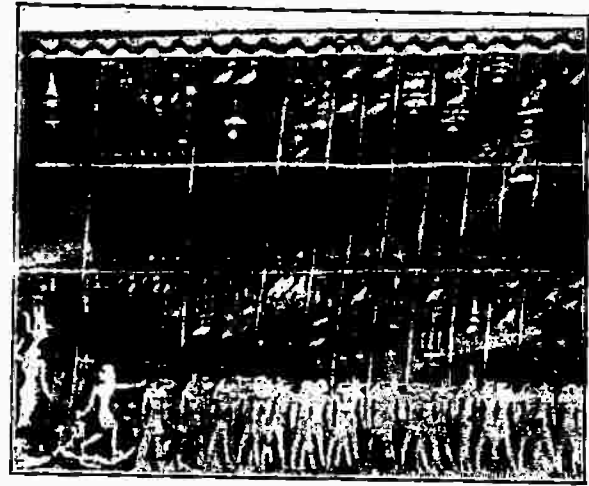


(ش ٢) ساعة شمسية كانت تستعمل عند قدماء المصريين في أوائل القرن الخامس عشر قبل الميلاد

فالشجرة (٢) هي ساعة شمسية يرجع عهدها الى القرن الخامس عشر قبل الميلاد ، وتكون من قضيبين متعامدين ١١ ب ب توضع بحيث يكون ١١ مواجها قبل المشرق قبل الظهر وقبل المغرب بعده وظل ١١ على ب ب بين الوقت اثناء النهار . ولقد قسموا الفترة بين شروق الشمس حين يكون الظل أطول ما يمكن والظهر حين لا ظل الى ست ساعات ومثلها بعد الظهر .



(ش ٣) ساعة شمسية (مزولة) وجدت في تل حيزار بفلسطين كان يستعملها قدماء المصريين حوالي عام ١٢٠٠ قبل الميلاد



(ش ١) جداول النجوم والكواكب منقوشة على جدران مقبرة سيني الاول (١٣٠٩ قبل الميلاد) بولي الملوك وتري الى اليسار الكوكب الالمع سوئيس فوق صورة ايزيس والثانية من اليمين كوكبه الحبار

ولما كان أهل مصر منذ القدم يعيشون على فلاحه الارض ، كان لازاما عليهم معرفة الوقت الذي يفيض فيه النهر المقدس ليربطوا تبعاً لذلك أزمته الحرث والبذر والرى والحصاد . ومن المصادفات الموقفة أنهم لاحظوا ان فيضان النيل يأتيهم عند ما يرون الكوكب الالمع سوئيس (الشعرى الهمانية) يشرق لأول مرة قبل شروق الشمس ؛ ومن ثم اتخذوا الفترة الواقعة بين فيضانين متاليين يحددها تحديدا فلكيا رؤية هذا الكوكب مرتين متاليتين قبل شروق الشمس وحدة للزمن . ويقول الاستاذ برستيد (Breasted) ان أول سنة حددت في التاريخ على هذا الاساس الفلكي - بل اطلاقا - هي سنة ٤٢٤١ قبل الميلاد . غير انهم قاسوا هذه الفترة بخمسة وستين وثلاثمائة يوم . ذلك لانهم فيما اتفق عليه اكثر المؤرخين كانوا رجالا عمليين اكثر منهم نظريين ، فلم يأبهوا بأكثر من ذلك لدراسة حركة الشمس لاستنباط وحدة للزمن ادق من هذه التي كفتهم حاجتهم في تحديد أعيادهم الدينية ومواسمهم الزراعية ؛ ولو أنهم فعلوا لوصلوا من غير شك الى نتائج لا نستطيع ان نتكهن بمدى تأثرها في المدينة ، ولكننا نعتقد عند ذلك بإمكان تأسيس مدينة نظرية في مصر قبل اليونان حيث نشأت الفلسفة النظرية ومبادئ العلوم الحديثة

دعت الحاجة بعد ذلك فيما اقتضته مرافق الحياة عندهم وما وصلوا اليه من درجة في المدينة ان يقسموا اليوم نفسه الى اقسام ،

(صنعها يدي)

الثاني — لانها أقدم آلة فلكية عرفت في التاريخ ، فقد دلت اجات
الاستاذ جورج هيل على أن تاريخ استعمالها يرجع الى حوال
سنة ٣٠٠٠ قبل الميلاد

وقد كانت تسمى هذه الآلة عندهم « مرخت » ومعناها آلة
القياس ، ولا يتسع المقام هنا لوصف طريقة استعمالها ، ونكتفى
بالإشارة الى انها تشبه — من هذه الناحية — الآلة الرئيسية في
المرصد الحديثة المعروفة بالمظار الزوالى . وبواسطتها يمكن تحديد
الوقت برصد عبور النجوم على مظهر معلق من إحدى نهايتها .
ولا يفوتنا أيضا ان نذكر أن آلة أخرى من هذا النوع أقدم من
هذه التي ابتاعها برستيد توجد في متحف العاديات ببرلين
ويقول الاستاذ بورخاردت Borchardt إن تاريخ استعمالها
يرجع الى عهد منحتب الثالث

قلت شعري هل ترانا جديرين بهذا التراث العظيم ١١٤٤

عبد الحميد محمود سماحه

والصورة (٣) هي نوع آخر من الساعات الشمسية استعملت
لتعين الوقت في القرن الثاني عشر قبل الميلاد . وهي لا تختلف
كثيرا عن المزاويل التسمية المستعملة الى وقتنا هذا . وقد اكتشفت
بلدة جيزار في جنوب فلسطين .



(٣) ساعة مائية وجدت في معد الكرنك ويرجع تاريخ استعمالها الى عهد
منحتب الثالث (١٤٠٠ قبل الميلاد)

والصورة (٤) هي إحدى أنواع الساعات المائية وجدت في
معد الكرنك ، ويرجع تاريخها الى عهد منحتب الثالث (١٤٠٠
قبل الميلاد) وهي مصنوعة من المرمر ومزينة من الخارج برسوم
الكوكبات والكواكب السيارة مع إلهي الشمس والقمر ، وصورة
الملك بين آلهة الشهور الاثني عشر . وهذا النوع من الساعات عبارة
عن إناء مملوء ماء ينصرف من ماسورة صغيرة في القاع . وقد جعل
شكل الاناء بحيث يحدث نصرف كيات متساوية من الماء في ازمة
متساوية انخفاضات متساوية في سطح الماء .

وفي أنواع أخرى من الساعات المائية كان يصب الماء من
مصدر خارجي ، وفي هذه الحالة بين الوقت ارتفاع سطح الماء
في الاناء .

وربما كان أهم الاكتشافات العلمية في هذا الصدد تلك الآلة
الزوالية الصغيرة التي ابتاعها الاستاذ برستيد من أحد تجار العاديات
بلندن سنة ١٩٢٣ لمبيين :

الاول — ان الصانع الحقيقي لها هو الملك العظيم توت عنخ
أمون نفسه كما تدل عليه الجملة الهيروغليفية المنقوشة على جانبها

الجامع اللطيف

في فضل مكة وأهلها وبناء البيت الشريف
تأليف جمال الدين بن ظهيرة القرشي المخزومي

حياة الشرق

تأليف الأستاذ محمد لطفي جمعة

يرطب من مكتبة مطبعة عيسى البابي الحلبي وشركاه بمصر

بجزة سنة ١٩٥٦ ٥٠٨٥٦ ٥٠٨٥٦ ٥٠٨٥٦ ٥٠٨٥٦ ٥٠٨٥٦ ٥٠٨٥٦ ٥٠٨٥٦ ٥٠٨٥٦ ٥٠٨٥٦

من سرور الحياة في دمشق

الشيخ عيد السفرجلاني

للاستاذ علي الطنطاوي

الفسانة (العرب الخالص) يحسبهما من يجوزهما، كما يحسب من يدخل من الباب الشرقي روح خالد بن الوليد، بطل عصره، وابناب العرب، وكما يحسب من يمر من باب الحياة روح ابي عبيدة بن الجراح، ولم يكن هذا الباب معروفاً بباب المناخلة كما يدعى اليوم، بل كان يدعى بالباب المسدود، وقد كان قبل ان يسد الباب الرسمي للملك الفسانة، وكان يقابل قصر البريص، حيث كان الفسانة الكرام الحسب الشم الانوف:

يفنون من ورد البريص عليهم بردى يصفق بالريح السلسل

ذكر كيف لبث نهاره كله منفرداً لم يحىء اليه تلميذ واحد، وكيف اسرع المساء بالعودة الى داره. قبل أن يقفل العسايا بواب دمشق، وبواباتها التي كانت تغلق منذ العشاء، أيام كان الناس جادين مستقيمين لا يعرفون ملاهي الغرب ورذائله، ولا يعرفون احياء الليل في الفاحشة، وقتل النهار في الكسل. وكيف كان قوى الامل، في جم النشاط، لا يخالط اليأس قلبه، فلم ينش عن عزمه. وغدا في اليوم الثاني الى مدرسته التي أنشأها في البلد الذي لا يعرف القراءة الا اثنان في الالف من سكانه... لجأه نخبة تلاميذ، وشرع يعمل لم يكن الشيخ يحمل شهادة، ولم يكن في دمشق كلها من يحمل شهادة البكالوريا أو الكفاءة، ولكنه قد اتقن العلوم الاسلامية والعربية، وثابر سنين طويلة على (الطلب) حتى اتم بالثقافة العامة المعروفة في زمانه المماحسنا. وانصرف للتعليم ابتغاء لثوبة الله، واجابة للرغبة القوية الجامعة. فلما جاء هؤلاء التلاميذ، رأى فيهم تحقيقاً لحلمه فاكب على تعليمهم وتهذيبهم

— أحسن الله لاولئك التلاميذ! لقد كانوا اشرافاً عاملين، ثيابهم كاملة. وحركاتهم وافعالهم فياضة بالرجولة، وديانتهم مقصورة على البيت والمدرسة، لا تعرف الرذيلة الغربية طريقاً الى نفوسهم، ولم يكن الغرب قد غزانا بازيائه وملامحه وابائاته، ولبناتنا الذين عليهم العلم والعقرون. واعطاهم السلاح ولقنهم كيف يقتلون به (التقايد) الشرقية الشريفة، فكانوا بمنجى من هذا كله.

لقد هاجت الشيخ ذكرى أولئك التلاميذ الذين أصبحوا اليوم شيوخاً ومات منهم من مات، وقارن بينهم وبين تلاميذ اليوم المتأثنين المختلطين الذين يتقنون التجميل ويفوضون في الملامح القذرة الى أعناقهم

... رفع الشيخ صوته مرة ثانية بأمر تلاميذ الانصراف ولكنه لم يسمع لهم ركزاً، فنظر فاذا المقعد كلها خالية، وإذا آخر تلميذ قد بلغ الباب الخارجي، ثم قفز فرحاً مسروراً، وغاب في منعطف الطريق، وعم المدرسة السكون... تنفس الشيخ الصعداء، والتقى عصاه جانباً، ثم تمدد على كرسية المستطيل، يستريح من العناء الذي حمله في نهاره، وكأن هذا السكون العميق، وهذه الصفرة التي تبعها في الغرة اشعة الشمس المحترقة قد ملأت نفسه كآبة ورهبة، فشمس عينه، وأسلم نفسه لحالاتها:

احس كأن هذه الحف التي اسد لها دون الماضي، ترتفع سجاجاً سجاجاً، وان هذا الماضي البعيد الذي نمت في ثوب النسيان، وألقى به في هوة النعدم، قد استفاق في نفسه مرة واحدة، ثم عاد يكر عليه كما يكر « شريط السينما »، ولكنه سينها حياة طويلة، مرت عليه كأنما هي يوم واحد او بعض يوم: سبعون عاماً مرت به في لحظة عين، فلم يأخذ بصره فيها إلا العمل المستمر في تعليم صبيان دمشق، سبعون عاماً لم يستريح في خلالها إلا أيام الجمع، ثم يعاود عمله منذ صباح السبت، هادئاً راضياً نشيطاً...

عادت به الذكرى الى ذلك اليوم الذي بدأ فيه حياته التعليمية، وكان غرض الشباب، يقطع مرحلة (العشرين)، وكان يوماً بعيداً طوى فكره الوصول اليه ثلاثة أرباع القرن، وأدار الفلك راجعاً سبعين دورة... بالقدر الفكري البشري! كيف يدبر الفلك كما تدبر الاصبع عقرب الساعة تقديماً وتأخيراً؟

كانت المدرسة التي استأجرها غرفة واحدة، في (المناخلة) قبالة الباب الحديدي الذي بقى مع قطعة من السور، ترانا لدمشق المفتحة الايواب لكل طامع، من دمشق المنيعنة المتحصنة بسورها وقلوب ابناءها من كل طامح، وفي هذا الباب نفحة من نفحات

قرأ الشيخ الكتاب أولاً وثانياً ، وقرأه مرّة ثالثة ، فغشيت وجهه سحابة اليمّة من الغم ، ثم قام الى مكتبته صامتاً ، فأخرج من قراتها دفتراً كبيراً مسح الغبار عنه ، وأخذ يقلبه يقتش عن هذا الاسم ، بين أحد عشر الف اسم حواها هذا الدرس ، فلما وجده تأثرت الدموع من عينه . وارتجى على كرسية محطماً .

— أهدته خاتمة المطاف ؟ إه .. الحمد لله على كل حال .. الحمد لك يارب .. انه تليذى علمته ومنحته قسطاً من قلبي ، وعلبت أباه من قلبي ، وعلبت ابنه من بعده ، ولكن لا بأس ، إن أمور المعارف يده . ومن حقّه ان يفعل ماشاء . وعاد فقرأ الخطاب للمرة الرابعة : « ... ولانكم لا تحملون شهادة تحولكم حق ادارة مدرسة ابتدائية لانرى بدأ من ان ... »

كنت منذ عامين محرراً في الجريدة الوطنية الكبرى (الايام) فجاءني يوماً (١) ناع ، فنعى الى الشيخ عبد السفرجلاني . واخبرني ان هذا منصرفه من دفته ، فبلغني الألم مبلغه ، وجعلت مقالتي في ذلك اليوم عن الشيخ . ولما قدمته لرئيس التحرير . قال لي احد الرجال الكبار في دمشق ، وكان في غرفة الرئيس مانصه بالحرف :

بلا مسخرة ، شيخ كتاب مات !

قلت : ولكنك ياسيدي تليذه

— واذا كنت تليذه ؟ شيخ كتاب !

وبعد بامولاي الشيخ :

لأناس على أن ذهب في غير ماضجة ولا صخب ، وأن قد سكنت قبراً في (الدحاح) لا يمتاز من مئات القبور التي حوله ولا تحيط به النصب والنقوش ، وان الناس لم يابهوا لك كثيراً ، ولم يقيموا لك الحفلات ، وبلغوا على قبرك الخطب ... فانت أشرف وأجل من كل هؤلاء الصالحين الضاحين ، ومجدك الصامت الذي بليت في سبعين سنة لبث فيها مناراً للعلم . وهادياً ومرشداً . أسمي من مجد هؤلاء الذي بنى على خطبة جوفاء ، أوليلة في السنين ظلاماً ، أو مقالة في صحيفة رعناء .

وان كنت شيخ كتاب ، فذلك غفر لك ، وحسبك غفران الذين سرقوا مجدك ومجد أمثالك — هم — كما هي سنة الحياة — أشد

(١) تولى شيخ القام الشيخ عبد السفرجلاني في ديسمبر سنة ١٩٣١

فاسترجع وهم بالكاء . وازدحت في ذاكرته الصور الموزلة ، فرأى كيف كان يتلقى الفوج من تلاميذه أطفالاً ، فيعلمهم ويربيهم ، ويجعل منهم شباناً عاملين ، ثم يودعهم بعد أن يوليهم من نفسه اسمى مايولى والد ولده ، فيغادرهم المدرسة ، ليدخلوا الحياة ، ويرتقون من مقاعد النظارة الى خشبة المسرح ، ويحسون أن هذه الشهادة غاية العلم ، وهي فاتحة ، وانهم اذا نشروها ، طويت لهم المراتب الى الصدر وقدم لهم من كل شيء ما يشتهون ، لا يدرون ان للحياة فناغير في الكتب ، وفي العلم آفاقاً لا تحيط بها المدرسة ... وكيف كان يلبث الايام الطويلة يستوحش بالمدرسة والمنزل ، ويحس بالفراغ في قلبه بعد أن اقتطع منه كل فوج قطعة ، ويتألم ويحفره النوم . فلا يعلم الا الله بألمه . ثم يستين بالله ويستأنف العمل مع تلاميذه الجدد . ويحاول أن يجد فيهم بدلاً عما فقد ، حتى اذا فضجت الثمرة خرجت من يده . وكان حظه من هؤلاء حظه من سبقهم : ينسونه مذنبون بأقدامهم عتبة الباب ، وينصرفون عنه اذا لمحوه في طريق ، مصفرين خدودهم ، شاحخين بأنوفهم — وهم التجار الاغنياء ، أو الموظفون الكبار ، أو الوجاه الكرام — على هذا الشيخ المسكين (معلم الكتاب) .

— احد عشر ألف تليذ ... احد عشر ألف ... علمتهم وأفيت فيهم حياتي ، فضاع تعبي فيهم أدراج الرياح ... يالله ! وفتح عينه فوقع بصره على امرأة كانت الى جانبه فنظر فيها وأطال النظر كأنما قد اتبته الآن الى لجته البيضاء الناصعة ، والى سنه التسعين فاسترجع مرة ثانية ... وسأل الله حسن الخاتمة

— سقياً لتلك الايام الحنيئة . حين لم يكن في دمشق الا هذه المدرسة . ومدرسة الشيخ الصوفي ، أما الآن فالمدارس تعد بالمئات ؛ ولكن الناس لا يميلون الا الى المدارس الاجنية ، إنهم يفتنون على مدرسة كهذه المدرسة تقدم ابناهم للفحص الرسمي العام ، وتحفظ لهم دينهم ووطنيتهم بعشرين قرشاً في الشهر ، ثم ينفقون مائتين وثلاثمائة في المدارس الفرنسية او الايطالية او الانجليزية ، ليعود اليهم أبناؤهم فرسين او طلياناً او انكليز ... إه ، اخمدته على كل حال الحمد لله ... اتنا نجد ثمن الخبز

واتبه فاذا الباب يقرع قرعاً متواصلاً

— ادخل ، تفصل ... بمن هذا الكتاب ؟

— من وزارة المعارف

الابتكار في الأدب

يرى بعض أدباء الغرب أن للصور المجيد ، والشاعر المبدع والموسيقى الماهر موهبة عجيبة تعرف بالعبقريّة ، تعمل مستقلة عن الزمان والمكان ، وأن كل ما يحتاجه الفنان الموهوب إنما هو الإلهام مع قليل من الاقدام . فآلق به كما يقولون في جوف المحيط أو في وسط الصحراء ودعه يتجه نحو الفن فيعاون الإلهام عبقريته على إنتاج الجيد وإبراز المعجز من الفن والأدب .

ولكن الحقيقة أنسى من ومهم هذا ، فالواقع أنه ليس هناك فنان يعمل مستقلاً عن الزمان والمكان . ولو أخذنا طائفة من الكتب الأدبية الرائعة في أي عصر من العصور ، وقرأناها مع المسامح تام بالكتب التي سبقتها مباشرة لحكنا مضطرين بأنه لا يوجد كاتب - مهما علا قدره - يتألم له وجود مستقل عن حدود زمانه ومكانه الضيقين ، إذ الكتاب مأمم إلا أجسام مختلفة تسكنها روح واحدة هي روح العصر الذي يعيشون فيه كما يقول البحارة الانجليزى بتركونل Pater Quennell . وكذلك الحال في الموسيقى والتصور .

وحقا أن الكاتب الكبير قد بطبع العصر الذي يعيش فيه بطابعه الشخصى وينحى بمحبرة التأديين نحو ما لم يحد قبله ، وحينئذ يلقبه معاصروه بالمجدد أو التأثير ، ولكنه على ذلك يسير التيار الزمنى ويتأثر بيئته إلى حد كبير . وقد اعتاد مؤرخو الأدب الانكليزى تقسيمه إلى عصور حسب الشخصيات البارزة في كل عصر ملاحظين

تلاميذك حماة وجهلاء ، وأقلهم استقامة وشرقا ، وأنهم ما قفزوا إلى هذه المراتب ، إلا ليحصدوا فضلك وتخل أمثالك ، ويسخروا منك ومن أمثالك ، هي سنة الحياة ، يعمل أناس ليحصى النمرة آخرون يامولاي الشيخ :

نم مستريحاً في ظلال الخلد ، فأنت أبو النهضة العلمية في دمشق ، أنت صفحة من تاريخها الحديث ، أنت معلم كل من قرأ في دمشق كتاباً أو خط بقلمك عليك رحمة الله وبركاته .

على الطنطاوى

هذه الحقيقة المتقدمة . فهناك عصر شوسر ، وعصر شكسبير ، وعصر ميلتون ، وعصر دريدن ، وعصر بوب ، وعصر جونسون ، وعصر وردزورث ، وعصر تينسون . وكلها شخصيات متفوقة تزعمت الأدب في عصوره وسلكت به مسالك مختلفة . ولكنا نراهم كثيراً ما يتأخرون بالعصر عن صاحبه ويدخلون فيه بعض مشاهير الأقربين عن سبقه ملاحظين تأثيره بهم وتأثيرهم فيه ، وتمثيل الجميع لازمة متشابهة . وكلهم بهذا يقررون أن الابتكار الأدبي بمعناه الصحيح لا يتيسر لأى ديب .

وبعد هذا ، هل العظمة الأدبية تساوى الجودة الأدبية ؟

الاجابة عن هذا الاستيضاح تدعو الى التفكير وإنعام النظر . . . فقد اعتاد جل نقاد العربية أنهم إذا أرادوا بحث أثر أدبي أخذوا ينظرون إلى مافيه من الأفكار والأخيلة : اجديدة هي فيذكر صاحبها بالفضل ؟ أم سبقه بها غيره فيرمى بأنه دعى ؟ وليس من فضل - عندهم - للكاتب الذى يتعرض لما يتعرض له غيره ولو فى إيراد مغاير ومن ناحية مبانة . وقدما عدوا سرقات المتنبي . وفي العام الماضى ثاروا على الأستاذ المازنى لأن فكرته في رواية له وافقت بعض الشيء . فكرة رواية لمؤلف غربي .

والحق أنهم مخطئون في هذا أو مسرفون ، وأنه إن لم يكن بد من الحكم حسب الجودة ، فليهم أن ينظروا إلى أسلوب الأداء نفسه أهو جديد أم مستعار . فان كان جديداً لا يحرم صاحبه من ثمر الابداع الأدبي بل يجب أن يعترفوا له بالتفوق على صاحب الفكرة نفسه إذا صاغها صياغة أدق من صياغة سابقه وأكمل ، لأنه حينئذ يكون قد أتى بما يعجز عنه الأول . ولعل هذا الذى كانت بعض المتقدمين يعنيه بقوله : إن المعاني معلومة للجميع وإنما الممول على النظم . هذا هو المقياس المستقيم وبه تدر المنصفون من النقاد الانجليز حينما حكموا بأفضلية وصف العنكبوتة ليوب على وصفها لدريدن ، وإن كان الأول مدنياً بالفكرة التي قام عليها الوصف الثاني .

ومن الامثلة القوية التي يصح الاستشهاد بها في هذا الموضوع شكسبير أعظم الشعراء السكسونيين ، والذي لكتابته الميزة التالية لمنزلة الكتاب المقدس في الأدب الانجليزى . ولست أستشهد برواياته التاريخية بوليوس قيصر ، وأنطونيوكيلوباتره ، وكور بولينوس Coriolanus التي استعار أصولها بل بعض أخيلتها كما كتبه المؤرخ الشهير فلوطرخ Plutarch وإنما أورد رواية أخرى لا تمت للتاريخ

برود فيولا التي أظهرت لها أوله غرامها به . فيولا وهي غير قادرة على كشف سرها لأوليفيا ترى كها معلنة أنها سوف لا ترجوها في أمر سيدها ثانية . وبعد وقت قصير يأتي سياستيان الذي يشبه أخه متشابهة تامة حتى أنه لا يميز بينهما إذا ما تشابه لباسهما فتدفع الحوادث إلى منزل أوليفيا ويتم بينهما عقد الزواج ثم يكشف السر فلا ترى أوليفيا بأساً من استمرار العقد ويتزوج أورسينو فيولا التي كانت تحبها جاً

نعم قد استعار شكسبير حوادث رواية من تلك الرواية السابقة على النحو الذي رأينا ، ولكنه صاغها صياغة أخرى وخلقها خلقاً جديداً فافاض عليها من قريحته الخصب وخياله الواسع أفكاراً وصوراً أكسبتها بهاء وجلالا حرمتها الرواية الإيطالية . فمن على استعارة حوادثها جديدة قوية لأنها في أسلوب جديد وهو أسلوب شكسبير القوي الذي امتاز به من غيره . فليس للتقاد أن يطلبوا من الأدب أن يكون أول عابر للسبل التي يسلكها ، أو أصيلا في الموضوعات التي يطرقها ، أو مبدعا للحوادث التي يدور حولها ، والا كان طلبهم من ناحية أخرى أن يضمن في الاطلاع على الآداب الماضية ، وتفهمها عديم الغناء قليل النفع ، ومن غير المعقول أن يكون الأدب الحديث غير قائم على الآداب الماضية : كما أنه من غير المعقول أن تكون المدنية الحديثة غير قائمة على المدنيات السابقة . اللهم إذا كان أدبا متأخراً لا يمثل العصر الذي قبل فيه .

والذي يؤاخذ به من يريد الاشتغال بالأدب أشد المؤاخذة هو ألا يكون مبتكراً في أسلوبه ، أو بعبارة أخرى أن يكون أسلوبه مرقباً من أساليب أدباء آخرين يحذرون وينحون متحاشين ، وباليه يبلغهم ... هذا لا سيواه هو الادعاء الأدبي . فلا فرق بين الأدب والمحسوب على الأدب بالنسبة إلى مآثور القول ، إلا أن الأول ينحضم لطبيعته ويتصرف فيه حسب مزاجه الخاص . أما الثاني فيضعف أمامه أو تضعف طبيعته — ضعفه أمام المعبود المقدس فلا يستطيع أن يتناوله بتبدل أو تحوير

وعمل الأدب الحق يشبه تماماً عمل الحلة التي تحيل بطبيعتها الحلو ماتمته من مختلف الأزهار إلى عسل مصفى لا تنبئ فيه الأصول التي أخذ منها . ؟

السيد محمد نوفل

بنسب ، وتعد من رواياته القيمة التي ألفها في عهد نضوجه الأدبي وهي رواية الليلة الثانية عشرة ، Twelfth Night ، فقد أخذ حوادثها كلها عن رواية إيطالية ، ومع ذلك لم يقل أحد إن شكسبير لم يكن مبدعاً في هذه الرواية أو أنها ليست من مفاخره الأدبية . ومن المفيد أن نذكر خلاصة كل من الروايتين حتى يتبين القاري مدى الاستعارة . فلنخص الرواية الإيطالية وقد ألفت سنة ألف وخمسمائة وسبع وثلاثين أي قبل تأليف رواية شكسبير بنحو سبعين سنة واسمها جليجاناتي Gi' Inaanngti هو ما يأتي : فابرييتو وليليا ، أخ وأخت فرقت بينهما ثورة روما في سنة ١٥٢٧ دفعت المقادير ليليا إلى مودينا مقر فلامينيو الذي كان بينه وبينها علاقة غرام سابقة فتكرت في زى شاب ودخلت في خدمته فوجدت أنه نسي حبها وتعلق بسيدة من أشراف مدينته تدعى إيزابلا . ليليا كضاب جذاب كانت تحمل رسائل الغرام من سيدها فلامينيو إلى إيزابلا . إيزابلا لم تتأثر بتسولات فلامينيو ولكنها أحبت ليليا . وهي رجل في اعتقادها . جاً عميقاً . فابرييتو يصل إلى مودينا ولامر ما يلقي إيزابلا فتم بين الاثنين مراسم الزواج وهو في اعتقادها ليليا شقيقته . تظهر الحقيقة بعد هذا فينتقل حب إيزابلا في سهولة من ليليا إلى شقيقها ويتزوج فلامينيو من حبيبته الأولى ليليا .

وخلاصة رواية شكسبير ما يأتي : الدوق أورسينو يقيم بايليريا ، وقد وقع من وقت طويل في حبال غرام نبيلة من نبلاء مدينته تدعى أوليفيا . أوليفيا لا تبادل الحب بل تنتهز فرصة موت شقيقها ، وتعلن أنها سوف لا تسمح لأي خطيب بالاقتراب منها وأنها ستمكث في حداد على أخيها سبع سنين . وهنا نرى فيولا توأم شاب من نبلاء ميلان يدعى سيستيان ، ظن أنه توفي أثناء عاصفة هبت على سفينة كان هو وأخته من بين راحيها ، ونجت فيولا بفضل ربانها على الشاطئ . المقابل لايليريا . ولما علمت فيولا بأمر أورسينو وكانت تحبه لما تسمعه عنه ، فكرت في العمل عنده كأمينة ، وتكرت في زى أخيها وقدمها إلى قصر الدوق أحد رجال حاشيته . اطمان الدوق إليها وأطلعها على حبه أوليفيا واستخدمها في استعطافها ، وعندما تراها أوليفيا لأول مرة تفتن بها وتطلب إليها أن تزورها ثانية بحجة اخبارها بسبب رفض طالب أورسينو ، وفي المقابلة الثانية تصدم أوليفيا

حنين الى مهد الطفولة

للا نسمة أسماء فهمي

دوحة شرف في الزمان

يكاد يكون الحنين إلى المأوى الأول ، غريزة من الغرائز الإنسانية ، تزداد قوة ورسوخا كلما توغل المرء في عبور مرحلة الحياة . . . ولعل أعذب ذكريات الشيخ الفاني المنفل بتجارب الحياة أياما قضاه على شاطئ النيل وهو مع الصغار ويجمع الاصداف ويلقى الشباك للأسماك أو يصنع دوراً رقيقاً من الطين والرمال ، ثم يهدمها ليعيد بناءها . . . بل إن الفتى اليافع ليتضام أمام عينه ما يستمتع به من قوة ومرح وصفاء عند ما تستعرض عقله صور عهد الطفولة المليء بالسذاجة والحركة المتواصلة والمرح البريء . . . وقد بنشأ المرء وضيقاً في كوخ حقير ثم يرتقى سلم العلية ويسكن القصور ذات الحدائق الغناء ومع ذلك تنوق نفسه للحج إلى مهد الطفولة وتستحيل في نظره خشوعته نعومة وقبحه حسنا وجده رخاء . . . وهذا الحنين هو أساس الوطنية ونواة إعزاز القومية لا تخلو منه إلا القلوب الصماء المجردة من العطف والوفاء فلا بدع إذ ذاك أن يحيط الركاب الشاعر الفيض العاطفة إذا مر بإطلال الديار ليدرف دموعاً أو ليستبد ذكرى أو ليرسل نجوى قبل أن يستأنف المسير ويحجب المطى به عرشا . . .

ولعل أشد الحنين هو حنين ذلك الذي يتزعج انتزاعاً من بين أحضان مهد طفولته ويقصيه عنه قوة وإنداداً ، ثم يشغل هذا المريد العزيز الوثير أعداؤه المقتصبون بينما هو لا يجرؤ أن يحاول منه اقتراباً ، إذ تحول بينهما الامتحكام والحصون فلا يجد من وسائل الاتصال غير الذكرى والخيال . . . ولكن الذكرى التي لا أمل يصحبها ويحلوها تصبح كريح القبط اللاذخة تحرك الأشجار كما تثير الرياح الرمال . . . والحنين يبعث الذكرى التي هي رمز الوفاء . . .

إذن فأجنحة الذكرى أخلق فوق مهد الطفولة المقدس — فوق دبور السودان . . . تلك الرموع التي كانت ميداناً لبطولة الأجداد والآباء ، منذ عهد القراعنة قبل أن تصبح مهداً لبراءة الطفولة ومرحها الفاض .

هنالك في إحدى بقاع السودان عند ملتقى النيل الأبيض بالأزرق قضت فتاة سنى الطفولة التي مهدت لها الطبيعة هناك كل وسائل اللهو والنعم ، ضجتها ببساط لانهاية له من الرمال الذهبية تطلق فيه انطلاق الطي في الفلوات . . . كما زودتها بأشجار باسقة من دوم ونخيل ومسابن كانت رؤوسها حصانين للطفلة التي كانت تهرع لتسلقها بمهارة القردة وخفة النسائيس إذا أصابها زعر أو لحقها وعيد ! ولطالما وجدت الطفولة في أمطار السودان الغزيرة وسيوله المتدفعة التي تكتسح النور والأشجار والناس ما ينير الذمة والخوف معا . . . ومن ثوران الزوابع والعواصف التي كانت تنافس السيول في الجبروت وكثرة الاسلاب ، كانت تستمد الطفولة الطليقة نوعاً من التسلية المزروجة بالدهشة ، وتنصت باهتمام إلى دوى العواصف وقصف العرود التي تعلت كيف تأنن بها بعد أن تغلق الابواب والنوافذ دونها . . . والحر على شدته وقسوته لا يضير الطفولة ، لأنها بالنهار تلهو برؤية الطيور الفاتنة التي تطلق أمامها مداعبة ومحاور ، فطلق على ذات الريش الأخضر منها « عصافير الجنة » والأحمر « عصافير النار » وإن كانت لا ترعى حرمة الأولى ولا تخشى حرارة الثانية ! بل تجد في المحاقبها دون جدوى . . . على أنها سرعان ما تشعر بالجهد تتجهزون ندم إلى مداعبة الغزلان الرديعة الجائمة في الظل أو معا كسة السيفاء الثمارة أو انقردة والنسائيس المتمردة . . . التي فلا تخلو منها حديقة من حدائق منازل السودان . . . وفي الأصيل عندما يهب عليل النسيم وتخفض جذوة الحرارة ويسمع نغم السواق يعزج بأغاني السودانيين الرقيقة على ضفاف النيل ، وتمتطي صهوة مهر أو حمار وتندفع بين الأدغال بمجازاة النهر العظيم بينما تتناثر عليها سلاسل ذهبية من أشعة الشمس المائلة للغروب . فتنفل عليها من بين غصون الشجر مودعة وتكر راجعة إلى حيث تجذبها اصوات الرفاق اللاعين فوق بساط الرمل الوثير . . . وسرعان ما تنبثق النجوم في القبة الزرقاء . . . ويتهادى القمر حتى يستوى على عرشه الثلاثي في صدر السماء . . . بينما تتعالى تهليل الاطفال البيض منهم السود سواء . . . لأن الطفولة تسوفرة بأرق الألوان والاديان والاجناس . . .

وهكذا كان يسود التفاهم والوثام بين الطفولة والطيور والمجموعات والأشجار والعواصف والأمطار والناس — في حين كانت ترتع آمنة في ذلك الفضاء غير المحبوس الذي حجب اليها الحرية المطلقة وطيبها

ذكرى ...

لم يطل ليلى ولكن لم أنم .. وتبقى غنى الكرى طيف ألم ... ولكنه لم يكن طيف غرام ولا خيال غانية ، ولم يكن صدا هذا الذى عقد طرفى بالنجم ، ولا بعدا هذا الذى أغرى بي الهم ، ولكنها ذكرى !

كن ما استطعت نوى العزم ، عسى الدمع . فيصهر ك الأسى وسيصهر ك الدمع . سيلاحقك هذا الطيف ، ستبديك هذه الذكرى مصر فى أمر مريح : رجال هنا وبنود ، ورحاص هناك وجنود ، هنا حق مغلوب أبى ، وهناك باطل ظلم قوى ، هنا رجال أقوياء يحقهم يزيدهم الايمان غلوا : وهناك رجال أقوياء بسلامتهم يزيدهم الظلم عتوا ، ولكن الحق من روح الله فهو نصيره ، والباطل من عمل الشيطان فالخذلان مصيره .

الشوارع يومئذ تزخر بأفواج المتظاهرين الثائرين ، الشباب دائما فى الطليعة ، الرايات الخضراء تردد خفاقة بين أحضان الريح : الموسيقى تعزف أشجود ، الحرية أو الموت ، الصليب والهلل يتعاقبان بعد أن بحث وحدة الألم مأثرة فى الأذهان المربضة صاحب فرق نداء ، السيدات يلوحن من التوافد بالمناديل والأعلام ، ويهتفن فى اتصال وانفعال .. بل إلى لآلئ قفاز شقراء يلفها العلم الأخضر تتقدم الصفوف ، وتهتف فى صوت حزين رهيب تحفه العبرات ونبرات طويلة حلوة : شجرة الحرية تروى بالدماء . فى سبيلك يا أمه نستشهد ، لقد كنت تلبذا صغيرا يومئذ ، ولكن اسمها وتاريخها ما زالوا محفورين فى قلبي . أما التاريخ فهو ١٩ مارس ١٩١٩ وأما الاسم فهو مصطفى ماهر أمين ، الطالب بالسعيدية !! لقد كان مصطفى يقود انه فرف ، وصدى المدافع يصم المسمع ، والهول يأخذ على الناس كل طريق ، وقد انبثت أسباب الموت فى كل مكان ، وتقس الجنود الشوارع ينثرون على الجوع رشاش الهلاك ، مصائب بعضها فوق بعض

ولكن مصطفى ماض فى عزم ، راض فى إيمان ، يحمل العلم عاليا خفاقا ، ويحمل الألم راضيا غمرا ، عناه تشعان نورا وصدره يلتهب نارا وسعيرا ، شفتاه تقذفان شررا ، ووائه مارده اليأس ولا الخوف ، ولا صده العنف ولا الضعف ، يسوقه الايمان ولا

على الصراخ وجعلها تهم بالجمال فى شتى نواحيه ...

ولكن ما هى الا عتية أو سخاها حتى زلزلت الأرض زلزالها وقبض و سنخاريب ، على معول يهدم به وكر السعادة ... فاستفاقت الطفلة مذعورة فى أحد أيام شتاء سنة ١٩٢٤ ونظرت حولها فكادت تنكر الدار التى بها ترعرعت اذ هنا وهناك تنكدس أمامها الأثاث فى غير نظام وعهدا بدارها نموذج التنسيق والجمال ... واذا بالأم تقبل مرتجفة واجمة وتنادى الطفلة بصوت تحفه العبرات أن اسرعى فقد أوفى وقت الرحيل عن الديار نعم ، وأسفاد .. لقد حل بالمصريين فى السودان عام ١٩٢٤ ماضى بنى اسرائيل فى اورشليم فى القرن السادس قبل الميلاد على يد الكلدانيين ... ولم تطلب الطفلة ايضا لأنها أدركت بغريزتها حدوث أمر جليل .. وهل بعد الطرد والتشريد من الديار من مصاب .. تركت الطفلة حجرتها فى صمت رهيب ، وسارت حتى بلغت حديقة الدار الفسيحة فأطلت على النيل برهة امتزجت فيها دموعها بيمياه ، ثم توغلت بين الاشجار التى طالما احتمت برؤوسها كلما توعدها أمها بالعقاب وتعلقت بنصونها ، وأخذت قبلها قبلات الامتنان والوداع . وما زالت تسير حتى بلغت مكان طيورها وحيواناتها العزيزة ووقفت أمامها فى خشموع فأقبلت اليها النسائيس وتعلقت بشعرها ونظرت فى وجهها كما لو كانت تستفهم سبب وجوها ، واقتربت منها الغزلان وقد كان عهد الطفلة بهاشدة النور والابتعاد فوقعت أمامها كتمثال . ولم تكند الطفلة تجشع على قدميها لتعاقب اعزاءها العناق الاخير حتى أقبلت الأم مهرولة ، وجذبتها معلقة قدوم العربات . فاستسلمت الطفلة استسلام اليأس ، على أنها سرعان ما وقفت عن المسير وأجهشت بالبكاء اذ تذكرت أنها تركت وراءها عصافيرها المحبوبة دون ماء أو غذاء ، ولكن الأم ورغم نازها العميق لم تدعها تفلت من يدها اذ كان عليها أن تلحق القطار .

يمثل هذه العجالة المؤلمة ختمت حياة الطفولة الرعدة فى السودان ويمثل هذه القسوة انتزعت الطفلة العريضة من بين أحضان المهد الرؤوم دون أنذار ... فلا غرو أن يتضاعف حنينها الى المهد المقتصب الذى له فوق قداسة ذكريات الطفولة السعيدة قداسة الماضى التليد : ماضى البطولة ويبدل النفوس من أجل الخلود ...

اسماء فهمى

في الأدب العربي

شوقي

١٣٥١ ١٩٣٢ م

للاستاذ عبد العزيز البشري

هو أحمد شوقي بك بن أحمد شوقي بك . ولد بالقاهرة ونشأ فيها . وقد حدث عن نفسه في مقدمة الطبعة الأولى لديوانه (الشوقيات) قال : « سمعت أبي يرد أصلنا إلى الأكراد فالعرب ، ويقول إن وائده قدم هذه الديار يافعاً يحمل وصاة من أحد باشا الجزائر إلى والي مصر محمد علي باشا فادخله الوالي في معيته ، ثم تداولت الأيام ، وتعاقد الولاة الفخام . وهو يتقلد المراتب العالية ، ويتلقب في المناصب السامية ، إلى أن أقامه سعيد باشا أميناً للجمارك المصرية » . ثم ذكر طرفاً عن سيرة جده لوالدته إلى أن قال عن نفسه : « أنا إذن عربي ، تركي ، يوناني ، جركسي » .

وقد كفلته من المهد جدته لأمه ، وكانت في يسر ونعمة ، على حين ألتفت أبوه ماورثه عن أبيه . ولقد كانت جدته تيك من صانف قصر الامارة في عهد اسماعيل . قال : « حدثني (يريد جدته) أنها دخلت بي على الخديو اسماعيل ، وأنا في الثالثة من عمري ، وكان بصري لا ينزل عن السماء من اختلال أعصابه ، فطلب الخديو بكرة من الذهب ، ثم نثرها على البساط عتدقيه ، فوقعت على الذهب اشتغل بجمعه والعب به ، فقال لجدتي اصنعي معه مثل هذا فانه لا يلبث أن يعتاد النظر إلى الأرض . قالت هذا دواء لا يخرج إلا من صيدليتك يا مولاي . قال جيئني إلى به متى شئت .

فلما بلغ الرابعة أدخل في مكتب الشيخ صالح ، وكانت نشأته في خط الحنفي ، وقد جاز بعد ذلك متفوقاً بارعاً مرحلتي العليمين الابتدائي والثانوي . فلما تقدم إلى مدرسة الحقوق اعتل ناظرها عليه لصفرت . على أنه دخلها ودرس بها عامين . وكان قد أنشئ فيها قسم للترجمة ، فعُدل إليه ولبت فيه سنتين أخريين ، وأحرز الاجازة النهائية . والحقه المرحوم الخديو توفيق بمعيته . ثم أشخصه على نفقته إلى فرنسا ليدرس الحقوق والآداب الفرنسية ، على أن يقضي عامين في مدينة ، متلبه ، ، وعامين في باريس . حتى إذا أحرز الشهادة النهائية رأى ولي الأمر أن يظل في فرنسا ستة أشهر

لعوقه الثيران ، يدفعه الاخلاص ولا يمنعه الرصاص : رجال والرجال في الدنيا قليل ، وهناك . . . عند شجرة الحرية سالت دماء الرجال والرجال في مصر كثير ، وفي لبيب المجد تراكم الرقود من الجنود ، وعلى مذبح النداء تراحت من الضحايا الوفود .

طلعت الجنود الانجليزية من إحدى المنطقات وراحت مناجل الموت تحصد زرع الوطن ، والشباب مع ذلك يستبق الى الخوف كلما ذاب صب تقدمت صدوف ، ثم سقط مصطفى فدفقت لرفع العلم الوفي . ويلاه ! ما أمر الذكرى ولكن ما أحلاها ! ! لقد رأيت مصطفى قبل أن يسلبه ملك الموت سر الحياة : عيناه تبسمان في رضا وإيمان ، الالم يمزق ضلوعه ، الدم يدفق من فمه ، شفثاه تهمان بكلمات خافتة ، اكبر اليقين أنها تسبح بمجد الوطن .

ورأيت الضابط الانجليزي الذي صرعه بمسدسه على خطوات منه ، ورآه كذلك مصطفى ، فكان رؤيته له حلت عقدة من لسانه فهتف « فدا الوطن — لتحي مصر » ثم اغمض مصطفى عينيه ونقل إلى المستشفى حيث استرد الله فيه وديعته .

هذه هي الذكرى التي حطمت أعصابي أمس ، وأزجت إلى روعي الحزن : وكلنتني قطرات من الدمع ، ولكي رغم كل شيء لم أنمالك أن ابتسمت من خلال الدموع . لأن في مصر رجالا يعرفون كيف يستجب الموت . حين تكون في الموت الحياة . . .

لست أشك أن ذكرى مصطفى — أول الشهداء — قد مست من قلوبكم مكان الحسرة ، بذاتي لأغلو اذا قلت إن غير قليل منكم ترجعت في عينه دموع أو دمعات ، وجرت في عروقه هزة عيقة ، بل سأمضي إلى أبعد من هذا ، فأزعم أن بعضكم سيقاسي الذي قاسيت من سهد وجهد في دفع الآرق !

أيها الناس ! اذكروا مصطفى ماهر أمين ، فقد مات لتحيوا ! أيها الوطن ! اذكره فقد جاد بدمه لتكتب به سطوراً في صفحة

الحرية والمجد والخلود ، والجود بالنفس أقصى غاية الجود

أيها الخلود ! سجل اسمه في سفر الأبطال الخالدين

أيها الجنة : التي أعدت لمن أحسن عملاً . أعدى له مكاناً بين الشهداء

والصديقين . . .

وأنت يارب . أكرم متواه وابسط عليه جناح رحمتك ، فقد مات في الشاب

نجمود البكري القلوصناوي

رحمة الله تعالى أقامت له وزارة المعارف بالاشتراك مع طائفة من أعيان أهل الفضل والأدب حفلة تأبين دعت إليها كبار العلماء والأدباء في الأقطار العربية. وشرفها جلالة الملك المعظم بنائب عن ذاته الكريمة. وقد أقيمت هذه الحفلة في دار الأوبرا الملكية في شهر ديسمبر من السنة التي قبض فيه.

وبعد ، فقد قلب شوقي من أول نشأته في النعمة ، وصاب ما شاء من متع الحياة ، ولو قدر لخلق من الناس أن يدركوا كل منام ، وأن يبلغوا الحياة مدى أشرها ، لكان شوقي من أحدهؤلاء. وإذا قد عرفت هذا فلا يتعاطفك ماترى من شيوخ الترف في شعره ، فلا تقع من تشبيهاته ، في غير المآسى ، إلا على كل فاخر ثمين (١)

صفاته وأهمه

كان شوقي ذكياً وافر الذكاء ، حياجم الحياء ، لا يتبسط في الحديث إلا إذا خلا له وجه صديق أو صديقين. ولعل بعض ما حمله على هذا أن طلاقة لسانه لا تكافئ فصاحة قلبه ، ولا توازن مطالب عقله. يكره الدخول في زحمة الناس ، وينفر من شهود الحفل الجامع ؛ إلا أن يقبض في ركن من ملهى أو ملعب ، وادع النفس ، هادئ السعى. لا تراه يعنف ، وقل أن يستفزه الغضب. عطوف شديد اللطف ، رحيم كثير الرحمة. ينفر من ذكر المآسى ويفر من رؤيتها فراراً. على أنه مع هذا قد واض نفسه على الصبر على المكروه ، ودرها على الرضا بالقضاء واقماحيث وقع. فإذا لحقه المكروه راح بذهنه يستخرج من بعض نواحيه خيراً. فان تعذر عليه استراح في النهاية ، إلى أن الله تعالى إنما دفع به ما هو أكره.

وهو دائم الاعتداد بما يعتريه من النعماء ، فإذا دقت وصغرت جعل يحلها ويعظم ، ولو بالتخييل ، من شأنها. وعلى الجلة فإن هذا الرجل لو انحدرت عنه كل نعمة لعاش من رضاء في أوسع نعمة. وعلى هذا لقد كان من أف الناس شكوى من زمانه. ولعل أوجع ما شكى فيه قوله

أحرام على بلائله الدوح حلال للطير من كل جنس ؟

(١) اقرأ قصيدته التي أولها :

وعجلة فوق الجزيرة سها ذهب الأصيل حوائباً وموتوا

أخرى قفيل ، وعاد بعدها إلى مصر ، وتولى منصبه في معية الأمير. وفي سنة ١٨٩٦ م ناب عن مصر في مؤتمر المستشرقين الذي عقد في جنيف من أعمال سويسرا.

وما برح شوقي يتدرج في المناصب حتى تولى رئاسة القلم الأفرنجي في المعية الخديوية. ولما نشبت الحرب الكبرى أزيل عن منصبه. ثم روى له أن يغادر البلاد ، فاختار برشلونة من أعمال أسبانيا متوى له ولاسرتة. ولم يؤذن له في العودة إلى مصر إلا بعد أن استقر السلام العالمي.

ولقد رأيت أن أكبر منصب سما إليه شوقي في معية الخديوي هو رئاسة القلم الأفرنجي ، على أن نفوذه وسلطانه لقد تجاوزا شأن هذا المنصب إلى حد بعيد ، فلقد نال من الحظوة عند ولي الأمر ما لم يثله من قبل أحد. فكانت داره (كرمة ابن هاني) مائة طلاب الحاجات ، ومورد المستشفين من كل ناحية ، صغار الناس وكبارهم في هذا بمنزلة سواء. فلقد كانت إشارته حكماً ، وطاعته عند أكثر الحكام من بعض المذاهب.

ولقد كانت مصر إلى ذلك العهد تابعة للدولة العثمانية ، فكان شوقي كثير الاختلاف إلى الآستانة ، فلا يكاد يدخل الصيف من العام إلا وهو على جناح السفر إليها ، فلا يلقى من أولياء الأمر هناك إلا الاجلال والنزول في منزل الكرامة. ولقد انتهى إلى الخليفة في إحدى السنين خبر مقدمه فأمر بأن يقيم ما أقام هناك ضيفاً على مقام الخلافة. وأنعم عليه بالرتبة الأولى من الصنف الثاني وهو يتقدم بها على بعض من يحملون لقب الباشوية. كما انعم عليه بكبار الأوسمة من الدولة العلية ، ومن ألمانيا (قبل الحرب) ومن الدولة السورية.

وكان ، رحمه الله ، شغفاً بالسياحة في الغرب وفي بلاد الشرق القريب ، ولكنه في مؤخرات عمره قصر سياحاته على البلاد السورية واللبنانية ، فلقى من أعيانها وأدبائها أبلغ المعطف وأعظم الأكرام

وفي سنة ١٩٢٧ عقد في مصر مؤتمر لتكريمه اشترك فيه عنق من رجالات مصر وعلمائها وأدبائها ، وحضر إليه عدد غير قليل من أعيان الأدباء في الأقطار العربية. وتوجت حفلة التكريم برعاية حضرة صاحب الجلالة مولانا الملك المعظم فؤاد الأول حفظه الله. ولقد عاش شوقي مبعجلاً على الاسم ، رفيع المنزلة. فلما قبض إلى

وهذا قاله وهو منى من وطنه . ولقد جعل الله الننى من الوطن
عديلا للقتل والصلب وتقطيع الأطراف . قال جال محده : « إلا أن
يقتلوا أو يصلبوا أو تقطع أيديهم وأرجلهم من خلاف أو ينفوا من
الارض . » وأى رجل هذا الننى من وطنه ؟ هو الذى يقول فى هذا
الوطن من القصيدة نفسها :

طنى ، لوشغلت بالخلد عنه نازعتنى إليه فى الخلد نفسى !
ولقد كان شوقى شديد الايمان بالله تعالى وملائكته ورسله
واليوم الآخر والقدر . ولم تحصر عليه فى هذا الباب زلة لسان أو عثرة
قلم : وكان شديد الخين إلى السيد المسيح صلوات الله عليه ، دائم
الذكر له فى شعره ماواته المناسبة . يذكره فى عطف وشوق ولطف ،
وإذا ذكرت ماركب فى طبع هذا الشاعر من الرقة والرحمة والحنو
ودعة النفس أدركت الوجه فى إيناره لاسم هذا الننى الكريم بكثرة
الاشادة والترديد

على أن شوقى . على شدة إيمانه هذا ، كان فى شباب السن مستهتراً
بلذات الدنيا ، مرفقاً فى الاصابة بما يطيب له منها ، لا يتأثم فى هذا
ولا يتكلف مداراة الناس ، فبلغ فيه حداً يشبه الاباحية ، ولكنه حين
لحقته السن ، قصر مبتته على شهود (السينا) وحضور مجلس الفتا ،
وله من بلاته فى النضج عن دولة الاسلام وفى مدحه لسيد الانام (١)
أعظم رجاء فى كرم العاقبة وحسن الختام . ولقد قال فى (نهج البردة)
إن جل ذنبى عن الغفران لى أمل . فى الله يجعلنى فى خير معتم
وهو بعد هذا مقتن بأجمع معانى الكلمة ، يكلف بفته إلى حد
الاقتان ، بل إنه لا يكاد يرى الرجل كل الرجل يتحمل إلا فى الشاعر .
ولا يرى للحياة فى جميع صورها غاية الا قرض الشعر . انظر
كيف يقول على لسان إحدى من ينسب بهن :

جاذبتي ثوبى العصى وقالت : أتم الناس أيها الشعراء !
ولقد كان إلى هذا شديد التمكن من نفسه حتى ما يرى فى الدنيا
شاعراً يباريه أو يتعلق بعباره .

مأخذ شعر

لم يطاول شوقى فى قرض الشعر ولم يجهد فيه ؛ بل لقد جاء به
فتى ! وأطلقت قريحته الغضة على المعنى ، فتم اللفظ ؛ متلاحم النسيج ،

(١) ليعرف فى هذا الباب قصيدتان ساجتان ، غارض بإحداهما البردة وبالأخرى
المصرية للبوصيرى عليه رحمة الله ، وله مدائح أخرى فى الرسول صلى الله عليه وسلم

ومدح الحديو توفيقاً وهو لما يزل طالباً حدثاً ، ونشرت مدائحه يومئذ
فى (الوقائع المصرية) وارفعت من قورها إلى ولى الامر . فدل
هذا على أن فيه طبيعة : وأنه أوتى الموهبة . ثم لقد كشف الزمن عن
أن تلك الموهبة من الضرب الرفيع الغالى الذى يفضن بنفسه على الأجيال
ولا شك فى أن المراهب الفنية لا تفل . فإن حاولت أن ترد
هذا إلى أنه قد دخل فى أصله العنصر العربى ، فهذه ملايين الخلق من
خلص العرب ، لم يقولوا الشعر ولم تنتضج به السنتهم ، وأكثر من
عاجلوه منهم لم يرتفعوا إلى شئ من حظ شوقى ، وإن أنت رددته
إلى أنه جرى فى أعراقه الدم اليونانى ، فهذه الملايين من اليونان
الخلص لقد تعذرت عليهم ملكة الشعر فلم يجيئوا به مجيد ولا بردى .
نعم ، لقد يكون للعنصر وللدم دخل فى توجيه شاعرية الشاعر ،
وتكوين عقليته وفى تصوير منطق ، وتلوين عاطفته ، والذهاب
بمزجه مذهباً خاصاً . ونحو ذلك . أما أن ذلك مما تخلق الموهبة
خلقاً ، فهذا مالا يكون .

شعره

تقدم لك فى أثناء هذا الكتاب صفة الشعر فى العصر الحديث
(من الحلة الفرنسية) . وكيف كان يغلب عليه الضعف والأسفاف ،
والدوران فى فنون من الأغراض لا غناء فيها لمطالب العاطفة ،
والالحاجات المجتمع . ولقد نجم شوقى أول مانجم والكثرة الغامرة
من جبهة الشعراء على هذا ؛ على أنه من يمن طالعه أن تقدمه إلى
قرض الشعر أفذاذ ثلاثة : عبد الله فكرى ، ومحمود سامى البارودى
وإسماعيل صبرى . فذلك الموهبة عليهم ، وعدل من فوره إلى
احتوائهم ، واتباع طريقهم فى تجويد الشعر باصطفاء اللفظ ،
وإحكام الصياغة ، والاحتفال للعانى ، وعدم استهلاكها فى سيل
البديع ، صنع أكثر من يقوم فى العصر من الشعراء .

ولقد كان فى صدر شبابه كلما قرض قصيدة أو نظم مقطوعة
من الشعر عرضها على إسماعيل باشا صبرى ، وهو شاعر قد
بلغ الغاية من دقة الذهن ، وكال الذوق ، ورهافة الحس . فلا يزال
يعالج معه ماعسى أن يقع من قلق فى اللفظ ، أو انحراف فى المعنى ،
أو نشوز على مواقع الجمال . وتلك كانت سنة كثير من الشعراء
من قديم الزمان .

وشوقى ، فوق هذا ، كان شديد الاكباب على قراءة الكتب

يحدو فيها ربح الاستعجام . وإذا ذكرنا أن شوقي من أوائل من ارتعدوا لهذا وعالجوه في العصر الحديث ، لجاء به عرياً خلصاً في مثل هذا اليسر ، قدرنا مبلغ كفايته وتبرزه في فنون البيان . كذلك من العوامل التي لها أثر واضح في شعر شوقي نشأته في بيت الملك ، ومقامه في بطانة الأمراء وظهارتهم ، ودخوله في أدق الأسباب السياسية في مصر ، سواء ما اتصل منها بالدولة الحديثة (إنجلترا) أو بالدولة المتبوعة يومئذ (تركيا) .

وفي الغاية ، لانتس أثر سياحاته الكثيرة في بلاد الغرب ، وفي بلاد الشرق القريب ، ومخاطبته لأصناف الخلق ، ووقوفه على طباعهم وأخلاقهم ومأثور عاداتهم ، وما تجلى من صور الطبيعة في بلادهم ، وغير ذلك مما لا يتبأ لكثير من الشعراء .

وبعد ، فما لا يعتر به الرب أن شوقي يعد بحق ، من أعظم أقطاب الشعراء في العالم العربي كله : بل إن بعض القدة ليتخطى به القرون فيصله بأعلام الشعراء في أزكى عصور العريفة وأنضرها يانا . ولقد تصرف شوقي في كل فن ، وجال في كل غرض ، وأصاب من كل مطلب ، فبد وبرع . وعارض متقدمي الشعراء ومتأخريهم فاق قصر ولا تخلف . ولقد ظل جيلاً ونصف جيل يرسل غالى الشعر ، ما وقع في البلد من حدث إلا جلجل بالقرىض ، ولا كانت الجلى في رجاً من أرجاء العالم إلا نظم ما تنقطع من دونه علائق الاقلام .

وهنا ينبغي أن يذكر له ولصاحبه حافظ إبراهيم ، عليهما رحمة الله ، أنهما من أوائل من بعثوا الشعر في الأغراض العامة ، وبخاصة في المسائل الاجتماعية ، فأغنوا وأجدوا ، وأصبح أثرهم في هذا الباب ثابتاً على وجه الزمان .

ومن خصائص شوقي في شعره أنك قد تراه يمدح أو يرثى أو يتصرف في غير هذين الفنين من فنون القرىض ، ولكنه لا يفتأ ينحرف عما هو بسيله إلى ضرب مثل أو إجراء حكمة فيها كل النفع لو قد أخذ بها الناس .

وهو طويل النفس جداً حتى لقد يبلغ بالقصيد المائة ، وقد ينف عاها في غير قلق ولا إسفاف . ولقد بلغت قصيدته (كبار الحوادث في وادى النيل) مائتين وتسعين بيتاً أكثرها من مصطنعي الشعر ومتخير الكلام .

برجه عام ، وكتب الأدب على وجه خاص ، ودواوين الشعراء على وجه أخص . ومن أعظم من غنى بقرائة دواوينهم ، واستظهار أشعارهم ، واتساج طرائقهم ، ومباراتهم في منازلهم . أبو نواس ، وأبو تمام ، والبحتري ، والمتنبي . وقد نضح أربعتهم على شعره ، فكان أثر كل منهم فيه بينا . وإنك لتلح فيه حلاوة أبي نواس ودقة وصفه ، وتصرفه في فنون النزل ، وإشادته بمجالس اللهو ، وإقتناه في الخزيات (١) . كما تلح فيه احتفال أبي تمام للمعاني الرفيعة والارتصاد لاصابتها ، وهما جشعه ذلك من إعانت النقط وجلجلة الصياغة . ولقد تلح فيه هلهلة البحتري ، وإحكام نسجه ، وبراعة نظمه . أما أثر المتنبي في شعره فمما ترى من شيوخ الحكمة والالاكتار من ضرب المثل

ولا يذهب عنك أن هذا الكلام ليس معناه أن شوقي إنما هو مستعير منهم ومقلد لهم . بل الغرض أنه استظهر أشعارهم فاتصلت بذوقه ، وجرت في عرقه ، وخالطت طبعه فنضحت على قلبه . والواقع أنه إذا كانت أشعار هؤلاء الشعراء وغيرهم من العناصر التي دخلت على شاعرية شوقي وجلته في هذه الصورة ، فانه بما لا شك فيه أن للرجل شخصيته القوية الخاصة به ، التي ينفرد بها عن سائر من عداه من الشعراء ، حتى إنك لو عرضت شعره على أهل البصيرة من نقدة الكلام لما ترددوا في نسبته له وإضافته إليه ، شأن غيره من فنون البيان . واعلم أن احتفال الشاعر للمعاني حتى يلقى الألفاظ في سبيلها لا ينافي اجتماعه في بعض الأحيان لإحكام التسيج وتجويد الصياغة . والشاهد على هذا ما ترى في شعر أبي تمام والبحتري كليهما .

ولا شك أيضاً في أن من العناصر التي دخلت على شعر شوقي فذهبت به هذا المذهب حذقه اللغة الفرنسية ، وسعة اطلاعه فيها على أدب الغرب ، وترويه عيون بلاغاته . ومن الحق أن يذكر له في هذا المقام ، أنه كثيراً ما لمس من معاني القوم أو من معاني شعره ، ومع هذا لقد جللاه عريه خالصة لا تنسج على التوق العربي ، ولا

(١) اقرأ قصيدته التي أولها :

أذكر أقبل تم بناياصاح حى الربيع حديقة الأرواح

وكذلك التي أولها

حفا كاسها الحب نبي فصح نعب

مِنْ طَرَائِفِ الشَّعْرِ

الى الشتاء

للاستاذ محمود الخفيف

أيها الراحل العنيد وداعا قد سئمتك من زمان بعيد
كم تظاهرت بالرحيل خداعا فظننا خطاك تمضي تباعا
فأذا أنت مقبل من جديد !

طالب شوق الى الربيع فيها يا شتاء حويت كل عجب
مذ ترايت مكفرا بعتيا تنذر الناس بكرة وعشيا
بضحي شاحب وليل كئيبا

حين أقبلت يا شتاء علينا في بنود من السحاب سود
جئت قبل الأواز تسعي إلينا وتوغلت في الربوع لدينا
بين دمع الحيا وضحك الرعود

هازنا بالفصون أنت حلاها وتعرت على امتداد الضفاف
وله الطير عريها فتراها فازحات تنفرت عن حماها
في غروع الكروم والصفصاف

وترى كل جدول أو غدير ناضب القاع بعد طول امتلاء
يشكى الجذب في زمان مطير ويطليل السكوت بعد خريف
قبل لقاءك كان حلو الغناء

شبح أنت يا شتاء مخيف مائل الطيف دائما في خيالي
قارس البرد زمهرير شفيف عاصف أينما حللت عنيف
هين كل قد من سواد الليالي

لست أنساك حين حشر عشاء فوق كوخ تناوبته الرياح
لم يجد ساكنوه منك وقاء قترام أذلة أشقياء
مادجا الليل أو ترامى الصباح

لست أنساك إذ تمثلت يوما شجرا لاح في زوايا الطريق

وله مقطوعات شعرية يرجعها بعض حذاق المعين اليوم (١)
ومن شعره الذي لو تقدم به الزمان لكان حقيقاً بأن يتغنى به أمثال
إبراهيم الموصلي وابنه اسحاق قوله من قصيدة (لبنان) :

دخل الكنيسة فارتقت فلم يطل فأتيت دون طريقه فرحته
فأزور غصباتاً وأعرض نافرا حال من الغيد الملاح عرفته
فصرفت تلعبان إلى أترابه وزعمتهن لباتي فأغرته
فشئ إلى وليس أول جزور وقعت عليه جبايلي فقتله
قد جاء من سحر الجفون فصادني وأتيت من سحر اليبان فصدته
لما ظفرت به على حرم الهدى لابن البتول وللصلاة وحبته (٢)
ودبوان شوق رحمة الله يقع في أربعة أجزاء ، طبع منها اثنان . وله
غيره في الشعر كتاب (عظام الإسلام) ، وكشكول جامع لقصائد
لم تنشر ، وقصائد سهلة للأطفال والأغاني ، وربما استغرق هذا
الكشكول ثلاثة أجزاء . وله في النثر كتاب (أسواق الذهب) جاري
فيه النخشرى رحمه الله في كتابه (أطواق الذهب) وله روايات
شعرية وهي : على بك الكبير ، وكليوبترا ، ومجنون ليلى ، وقبيز ،
وعترة . وله روايات أخرى ثرية منها : لادياس ، وورقة الآس
ومذكرات بتاور ، وأميرة الاندلس . ومن هذا تدرك مبلغ إنتاج
الرجل وسخاء ذهنه من يوم نجم إلى أن أدركته الوفاة .

(١) راجع قصيدة (بجارة الوادي)

(٢) ابن البتول هو السيد المسيح عليه السلام

نظهر حديثاً

أبو علي عامل أرتست

مجموعة من القصص المصرية العصرية

للاستاذ محمود تيمور

يطلب من المكاتب الشهيرة وثمنه خمسة قروش صاغاً

أورثته الحياة بؤسا وهما شاحب الوجه زاده الجوع سقما
ناحل الجسم في كساء عتيق
انت كالدهر قُلِّي كذوب لا يروق العيون منك صفاء
هاديء تارة وطور اغضوب يعقب البشران صحوت قطوب
مثلا يعقب النعيم شقاء

أيها المؤذني بليل رهيب وصباح مجلل بسواد
ونهار هامى الدموع كئيب لست أقسى أساءة من حبيب
لج في الصد بعد طول وداد
ياشتاء شيعته في جفاء لست أقسى من الجهول الظلوم
لست أقسى عداوة من مرء أوجحود فواده من عدا
مشرب اللون من سواد الغيوم

الجندي القديم

للاستاذ فخري أبو السعود

لقد كان يوما شديد الاياد رشيق القرام نصير الصبا
يقضى مع الصبح ساع السرور

وينهب والغيب صد صفو الهوى
وتخلو أحاديثه للرفاق إذا جمعهم كؤوس الطلى
فتبته ذات يوم نداء إلى الحرب يدعوني فبني النداء
ليحمي أوطانه في الحماة وبدرأ كيد عدو طغى
ويدفع عن أرضه فهي كهف الحضارة طرا وماوى العلا
ويقتحم الموت من أجلها ويلقى الحديد ويصلى اللظى
وياخذ بين الصفوف مكان الألى طعنهم تروس الرحي
فقاسى أذاها وأهوالها ودافع ما شاء أو لم يشأ
وصادف في كل يوم حماما وذاق من الخوف ألقى ردى
فاذ كادت الحرب أن تجلى ويطرح الجندي ذاك العنا
وآن له أن يعود قريبا لأوطانه بعد طول النوى
أتيح له قاذف فرماه بمارج نار إليه هوى
فطاح بساق له بعد ما تراه قريبا بعيد المنى

ولم يدري ثمت من ذا رماء ولم يدري واثرة من رمى
وأى فؤاد دهن فائزار به الحشرات طوال المدى
وما اجتمعا قبلها في مكان ولا التقيا بعد ذلك اللقاء
ولكنها نحن ثم تهوى على خائضها هوى القضا
فآب بساق إلى قومه وقد غيبت أختها في الثرى
فقلده الحاكون وساما وأثوا عليه جزيل الثنا
وقالوا اقتدى وطنا غالبا بعضو ثمين فنعيم القسدى
وأجروا عليه الكفاف جزاء على ماسى وعلى ماجنى
وعاد إلى داره مفردا يقضى الحياة إلى المنتهى
ذوى عوده وانحنى رأسه وجلل فؤديه شيب بدا
بجانب موقده يصطلي يياض النهار وشطر الدجى
وحيدا فبالصحب عنه اشتغال يرؤم الصفاء وتشد الغنى
يدخن مسترسلا في الخيال ومستغرقا في قديم الرؤى
ويذكر وسط دخان الطباقي

دخان الحروب ونار الوغى
وكيف أملت به الغاشيات فخاض دجاها وكان القى
وكم كره بين صفوف العدو فأوقع في القوم ثم اثنى
ويروى وقائمه الرائعات لاى أصاب وأى رأى
ويسردهن عليه مرارا وهيات يسأم مما روى
ويسردهن على نفسه اذا هو لم يلق سمعا وعى
فان راح يبغي الرياضة يوما ويعت بالسير ميث القوى
فصاحبه كلبه في المسير وعكازاته بحيث مضى

مجموعة السنة الأولى للرسالة

لدى الادارة مجموعات مجلدة من السنة
الأولى للرسالة تباع بخمسة وثلاثين قرشا غير
اجرة البريد في مصر وبخمسين قرشا في البلدان
الأخرى

آذار أمي

للاستاذ زكي المحاسني

أستاذ الأدب العربي بجامعة دمشق ودار المعلمين

ملكك جناح مرة بعد مرة فكنت شباني تستريح وتستريح
ولم ألق الا ذلة ومهانة ولم تك تصغي للشكاة وتشفق
فدعني الى من لم يكابدك عمره فلن يفتر التجريب بحسن مزوق
باريس حسن عارف

قلبي!

كان كالخيمة في أعلى الجبل كل ربح بالهوى مرت عليها
واذا هبت لها ربح الأمل مرة لم تنعطف يوما إليها
وأنا في جوفها أقضي الحياه حائرا ما بين بأس ورجاء
كلما أقررت من الريح شفاء خفت أن يقضي علينا بالفناء
واقضى في خيمتي عهد الصبي ناعما بين أمان ووعود
تتهادى فوقها ربح الثعبان في خنان مثل أنفاس الولد
كلما مرت بها تلك الرياح قبلتها قبلة الأم الخنون
فترى كالطير يهفو بالجنح بعض حين ثم يغشاها السكون
قلت يا بشرى لو مر الشباب مثلا مر الصبي حلو المصير
فالذا أيامه بمر عباب فائر اللجة مرهوب العبور
وأتى في عهده يوم عصيب كالح الوجه كاشباح الكهوف
طالع الناس بانذار رهيب فقصوه هربا تحت السقوف

وأنا في خيمتي نهب الشجن قلق الاحشاء كالطير الذبيح
مرغم االى سواها من سكن تفزع النفس له أو تستريح
وجميع الكون حولي مغرق في سكون ليس يدري شاطئه
وظلام الكون جهنم مطبق عمى الناظر فيه عن بنية
وإذا ربح على البعد تثرر في جنون يعلأ الجو دوبا
ألهمت قلبي بسوط كالسكير ثم ألقته أبديدا علينا
ويح للقلب الذي كان صيدا يستقي في الحب كأس الأمل
خانه الحب فأرداه قنبا ليت شعري من ترى يجيبه؟
فريد عين شوكه

الورد لاوردى ولازهرى زهر الريح الفائح النثر
غنت والاحزان مائجة هتاج مثل البحر في صدرى
اهل الهوى قاموا لنزتهم دونى وهم يدرون ما عدى
وأنت ممدوماً منتهه عيني بكاء وذنوت من قبر
فثرت آسأ فوقه وهى دمعى على أوراقه الخضر
أمي بهذا القبر هادئة وأنا لُجعت بها على الدهر
تمثأت آذاراً لانتفه بالشعر فاستعصى على الشعر
فوصفته بالوهم أهمسه معنى أدق كلمة الفكر
ناجيت فيه الريح صافرة والغصن منعطفاً على النهر
وزأيت في غلوائه أسفاً كم يرعد الانسان أو يغرى
وأصخت للاطيار فاندفعت كفى على قارورة الخمر
أسكرت آلامي لاسكنها ياليت لا تصحو من السكر
شرخ الشباب حملت رائقه وغداً يسير بجميع العمر
هو مثل آذار على سفر لكن بلا عود من السفر
آذار سر الحب في يده أفضى به في مطلع الزهر

حب جديد

قفوا دون هذا الحب لا تركوا له سيلا الى قصى فاني مغلق
فقد أوصدت قلبي موم تجمعت على دورة الايام لا تفرق
رأيت الهوى يسر بوجه مخادع ويلق شبكا على أنفلق
يلوح باللذات تلويح مخادع وما أعجب اللذات تسقى وتحرق
ففيها حياة عذبة، ثم مرة مقيدة يوما وفي الغد تطلق
ويرقص فيها الموت رقصا مروعا وينهل منها الخمر، والشر يورق
يطل عليها الشعر بالوحى من عل ويرتع فيها الفحش يشدو وينق
ويخني لها الدهر المزارغ هامه وفي مقتل بهيمة تأنق
قلقت له: غنى! وحسبي ماضى وحسبك أنى هيكल متزق

الشاعر نوفاليس

١٧٧٢ - ١٨٠١

للاستاذ خليل هندأوى

غالى قوم في نعمتهم (نوفاليس) بنى المدرسة الرومانتيكية الألمانية ، وقد كان لنوفاليس تأثير واضح في تشييد دعائم هذه المدرسة في عصر كان الأدب الألماني فيه حائراً تهاداه السبل ، وتقاذفه الشكوك . ولكن هذا التأثير لا يجعل من نوفاليس نبياً قدسى الآيات ، ولعله كاد أن يكون نبياً وفوق النى لهذه المدرسة ، لو لم يقتطف الموت زهرة صباه عاجلاً قيل أن تفتق ، ولكن قلبه التضيق ، قلبه الشاب استطاع أن يسبح في عوالم الشعر . ويعود - بعد طرافه - غنياً بما جمع والتقط وكثير ما هم النقاء الذين تنبع قلوبهم قبل أن تنبع أعماهم . ويفيض غيرهم قبل أن تفتح أرواحهم ، ويضون - راعاً وهم في مستقبل العمر ، وقد تركوا وراءهم دويلاً لا ينسى أبد الدهر ، شأن شيللى . وكتس ونوفاليس . لكل نابغة - في مستقبل عمره - مثال من النوابع المعجب بهم ، بتأثر به ويتشبع له ويرسم خطواته . وكان (شيلر) مثل (نوفاليس) الأسمى ، كان مثله في البراعة والعظمة والكمال . وشيلر هو الذى أحيى في نفسه هذه الميول ، ودفع به إلى الحياة الشعرية ، خبت في نفسه هذه الميول ، ثم ما لبثت أن هبت ثانية على أثر مطالعته كتب (ويلهلم مستر) وعكوفه على هذه الكتب يطلوها تلاوة وجد وهيام ، فطبتعت في نفسه لحناً رومانتيكياً وولدت عنده حقائق عميقة محاطة بالرُموز ، ولكن هذه الميول ظلت هامة ساكنة لا يقوى شيء على إظهارها ، حتى عرضت لعينه غادة أحلامه متمثلة في (صوفيا الصغيرة) التي لا تتجاوز الاثني عشر ربيعاً . فخطها فكان له ذلك ، ولكن القدر كان قاسياً ، فأتت الفتاة داء لم يعلها إلا قليلاً ، فتيقظت ميوله واحتاجت عواطفه ، وبكاها ما شاء له البكاء ، ينظم فيها الشعر ويجعلها مثله الأعلى في الوجود . ويعتقد أنها حية في نفسه لم ينهها موت ، إنما الميت هو نفسه ، وأنها سبقت إلى ذلك العالم تدعوه إليها . فيسأل : « هل في استطاعة الإرادة البشرية

(استعراك) فاتنا أن ننبأ أن قصيدة جميلة وقصيدة عالم النسيان وقصيدة والغاية المنجوعة المنصورة في العدد ٢٣ تحت عنوان: صورين الشعر الرمزي ، هي موضوع الأستاذ الهندأوى لا من ترجمته

التي تحول وتبدل ما نشاء في هذا العالم ان تجوز أبواب الابدية ؟ . ويقول : « أود أن أموت ، لاموت ذلك الكائن البالى الذى عاقته الطبيعة ، أود أن أموت كالعصفور المتقل الذى يسعى وراء أظفار جديدة ، أود أن أموت فرحاً كالشعر الفنى » وهذه العاطفة التي تجعل تشاؤمه مضيئاً كتب (أغانى الليل) بأسلوب شعري مشور ، لم ينقصه الوزن شيئاً من روعة معانيه ، ولم يضع ثره من العاطفة الشعرية . يغلب على أغانيه شيء من الطرب القائم ، يناضل به صاحبه الشقاء . هذا هو الطرب الذى خفف من شقائه ، وهذه هي القوة التي كانت تزين له الاحلام وتقله من حياته هذه إلى حياة أكثر سعادة وأحسن أملاً .

أراد (نوفاليس) أن يطرق عالم الفلسفة فغلب عليه خياله ، وتبدو في كتابه (الأغاني) و (الدقة اليومية) فكرته التي تدور حولها فلسفته ، وهذه الفكرة يريد من وراءها ان يفرض سلطة الروح بدون واسطة على المادة وعلى الأشياء ، كما هو الحال في العلم الذى يسيطر عليها ، وهذه الفكرة هي (علم السحر) ويعتقد ان ازاء فن المنطق الذى يعتمد على الاقيسة العقلية والبراهين الفكرية فاهو أسى منه ، يدعوه (عالم الوهم) وهذا الفن هو ان نعرف كيف ننتج بصورة نفسية فنا نفعل به على تحقيق أحلامنا وأوهامنا ، وغير مغيبك شيئاً ان تسأل (نوفاليس) عما ينتج من هذا الفن من فائدة ، فانه يطلب اليك ازاء الحاحك الكثير ان تغادره سعيداً في أظفار أرواحه وأخيلته ، وهذا المعتقد الفلسفى قد أثر تأثيراً واضحاً في روحه الشعرية ، وما كانت هذه الروح الا اثراً من آثار هذا المعتقد الذى يشيع في كل جوانب نفسه ، فيحس في نفسه ميولاً عميقة لا تقل غموضاً عن جوهرنا الذاتى ، لأسما لها ولا الفيض عليها بمسطاع ، فيوجب على الشعر أن يوقظنا مثل هذه الميول ، لأن الشعر هو لسان باطنى ، وتعبير تحدث به النفس ذاتها ، وعليها أن تغر كثيراً من الصيغ الواضحة كل الوضوح لأن كل وضوح وكل حد تحمل عليه النفس يحدد آفاق النفس التي يجب الاتحد .

الموسيقى هي الفن الاول ، والشعر هو أولى الفنون كلها بالتقرب من فن العزف والضرب على الاوتار ، وكما أن الشعر يهتك الاسرار ويهبط علينا بالاسرار ، فالموسيقى تحمل لنا معاني الطبيعة الخفية المستورة وتعبير لنا عن نفس الطبيعة ، ونفس الطبيعة عنده هي الشيء الغريب ، والشاعر هو الذى يعطل فينا ملاحظتنا العادية

بدأ يكتب روايته هذه ، ولكن القدر لم يشأه أن يكملها . فلف جزأها الأول ، وترك بعده مقطوعات متشورة قد تم معنى روايته وتظهر الغاية التي سلك إليها . يبدأ جزؤها الأول بحلم وينتهي بقصة ، وكلا الحلم والقصة جزءان متلازمان متظلمان يعبران عن نفسية البطل (وبطل القصة) خلق شاعراً ، ونشأ تحت رعاية والديه ، « ضى وقته متأملاً منتقلاً في مروج الخيال . دون أن تحول حوائل بينه وبين ما يصبو إليه .

رأى في حلمه الزهرة الزرقاء ، وهي مثل حياته الأعلى ، ورأى أنه إذا أرادها لنفسه ، فن الواجب عليه أن يهجر وطنه ، ويسبح في أقطار الأرض وبقاع العالم . فأطاع هذا الهاثف النفساني ، وسار في الأرض يتأمل في أقطار تقع عليها عيناه . وفي طريقه التقي بالساحر الشاعر (. . .) وهو الذي التقي عليه بعض فصول متعة في الفن ، وأقنمه مخاطر الهيام ، وأدلى إليه بنائفة التأمل والتحميص . وكان لهذا الشاعر الساحر ابنة جميلة ، ما أن وضع عليها نظر هذا الهاثم حتى جن بها ، واعتقد أنها هي (الزهرة الزرقاء) التي وجدها في حلمه . فتشغف بها شغفا شديداً ، ولكن المنية دأمتها فقضت نحبها — وهذه الجميلة لم تكن الا (صوفيا) محبوبة نوفاليس الأولى — ثم واصل الشاعر الفتى سياحاته في الأرض ، مازاءه موتها الا كفها وهياما .

ثم تأتي أجزاء الرواية المشورة ففهم منها أن البطل سيرج على ايطاليا ويعرج على اليونان ، ثم يسبح في بلاد المشرق . ثم يجتمع بالشاعر الساحر : فتقوم — هنالك — مجادلة شعرية فنية ثم يتعرف الشاعر الفتى إلى فتاة تمثل (الزهرة الزرقاء) وتحلم على الأولى — وهذه الجميلة الثانية هي (جوليا) محبوبة نوفاليس الثانية . — فتجدد له حياة زاهية الألوان . وتبقى له من الأرض الغبراء سماء ساطعة الأضواء . فيرى الشاعر نرجسها ووجه الأولى ، وهما متحدان مقترنان في وجه واحد سام كامل ، وهكذا تنتهي سياحة الشاعر . والشاعر بعد أن ساح في أقطار الأرض ، وبعد أن تعرف إلى صور كل شيء ، لم يبق له وراء ذلك الا أن يطوى نفسه ، ويدخل إلى عالم نفسه — كما يقول نوفاليس في إحدى مقطوعاته — . الا إن كل شيء يقودني إلى نفسي ، وهذه هي الفكرة التي بنى عليها نوفاليس روايته .

فالرواية لا تتخذ لها أجواء الا أجواء النفس ، وهي ضعيفة محققها واسعة . تتخرج مع خيال الشاعر ولا تلائم حقيقة

للأشياء ، ويريدنا الخليفة كما تبدو للانظار في الوهلة الأولى ، هو يعجبنا ويذهلنا وهو بعد ذلك عندليب مترنم . هذا هو مذهب (نوفاليس) في الشعر أعله يوم كانت المدرسة الرومانتيكية في بدى عهدها . وعده بعض انصار هذه المدرسة تياا للمدرسة ، على أن هذا المذهب الذي جاء به لوحله الناقد وعمل على مقارنته بالمذهب الرمزي لرأى أنه أدنى إلى الرمز منه إلى المذهب الرومانتيكي ، لأن صاحبه رمزي وأكثر تمسكا بالرموز من أصحابها بها . ولكن ذلك الجيل كان يحلم بواعث الرموز ، وفلسفة ذلك الجيل لم تصل إلى تقرير المشاعر الباطنية في النفس تقريراً علمياً . فلم ير ذلك الجيل الا أن يحشره مع المدرسة الرومانتيكية ، وإن لم يكن منها .

أليس نوفاليس هو الذي يعلن أن هناك ميولا خفية لا تسمى هي ما يجب على الشاعر أن يوظفها ويخرجها بلغة لا يفسدها الوضوح ، وهذا المذهب نفسه هو الذي آلى (الرمزيون) على انفسهم أن يطبروه . وجعلوا أصحابه أصحاب مدرسة جديدة في الشعر . ولم ينس نوفاليس تأثير الموسيقى في الشعر ، فأوجب على الشاعر أن يكون نظمه وإيقاعه للالفاظ إيقاعاً موسيقياً ، لأن الموسيقى لغة النفس ولكن تلك الفاجعة التي تولت به في مطلع صباه ، جعلت منه شاعراً متأملاً يتخنى بألمه ، ويبكى أن يظهر والألم غالب عليه فيضحك للألم ويضطرب للشقاء ، ويرشف دموعه ناعماً كما يرشف الطائر الظمان دماؤه ، وفي هذه المجالي تسمع نفسه تشكو وصدره يزفر ، وترى عينيه محدقين في العالم الموهوم الذي تصوره وشاء أن يسكنه روح (نوفاليس) الرومانتيكية تبدو في رواياته التي كتبها لنفسه ، لأنه لم يستطع أن يدخل إلى العالم ويعاشر سكانه ويعرف أهواءهم ، لأنه شاعر غنى يريد أن يوزع ما لديه بعد أن ضاقت جوانب نفسه بكنوزها ، هو لا يأخذ ولكنه يعطي . وهكذا نرى (نوفاليس) شاعراً في رواياته ، شأنه أن يجود وأن يعطي .

وضع مذهبه اشعري جلياً في روايته (هنري دوقترينجين) التي جاءت ناطقة عن نفسه . نوفاليس الذي فقد (صوفيا) وهام بعدها هيام الجنون ، قد وجدها مرة ثانية حية في (جوليا) فأحب هذه وكأهه يحب صوفيا ، وخطبها كأنه يخاطب صوفيا فأطفا هذا الحب الجديد كل مالمقي من كآبة وسأم . وأخذ يستقبل الحياة بقلب يخفق مرحاً . ويشيع عهده الأول ليبدخل في عهد ثان طافح بالأمل والرجاء .

الى الاستاذ زكى نجيب محمود

أخذ الرسالة يدي ، وأفتح عيني على أسماء كتابها ، فأفرح كلما وقعت على اسم قام بيني وبينه شيء من التفاهم الروحي ، وهذا التفاهم هو الذى يدفعنى — فى كل رسالة — الى النظر لهذا الاسم ، والتجربى عنه بين الأسماء . فإذا لم أجده ثابتاً على نفسى شيء من المرارة ، لآتى أحببت هذا الاسم وأحب أن أراه فى كل رسالة . بين هذه الأسماء — اسم الاستاذ زكى نجيب محمود — الذى خص الرسالة بصفحات لامعة من تاريخ الفلسفة الفكرية ، وقرب كثيراً من أبعادها ، وحلل كثيراً من مذاهب أصحابها . وهذه المقالات مدت فراغاً كبيراً فى الأدب العربى ، وعرفت أهله بأقطاب الفلسفة الغربية بصور واضحة بليغة ، هى أوجز ما تكون سطوراً ، وأملأ ما تكون أفكاراً .

هذا الاسم أطرب له ، وأهفو اليه كلما وقعت عليه ، ويستولى على شيء من الحية اذا لم أجده بين الأسماء . لأنه أصبح عزيزاً على ، لا أريد أن يغيب عني ، مهما كانت عوامل هذا الغياب . اننى أعجبت — بمقالاته الفلسفية — كما أعجب بها كثيرون ، وقد رأيت ان هذه المقالات قد تكون اكثر فائدة لو كان يربط ما بينها وحدة متماسكة مترابطة ، وأريد من وراء ذلك ان يدرس الكاتب العصور الفلسفية دراسة تنظم فيها دراسة الاشخاص والافكار والايام والعصور — اديّة كانت او فلسفية — لها تأثيرها فى الاشخاص كما لها تأثيرها فى المذاهب ، وخير حل لهذه النقطة — والامر امر الكاتب — ان يبدأ بدراسة الحركة الفلسفية من بدء نهضتها وثورتها ويأتى على أصحابها ويصف تأثيرهم وتأثير مذاهبهم فى التطور الفكرى ، مع شيء من المقارنة بين المذاهب المتباينة ، ومثل هذا الدرس يحفل — للمقالات — وحدة يقتصر اليها من ود ان يقف وقوفاً تاماً على تطور الحركة الفلسفية عند الغربيين ، وهذه الوحدة هى لازمة — فى اعتقادى — وقد تكون أزم من الوحدة فى الادب لان الادب الحاضر يستطيع ان يحيا اذا قطع كل أواصره مع الادب القديم ، ولكن الفلسفة — ومسائلها الحاضرة هى ذات مسائل الماضية — يخطئ من يريد ان يفهم تطورها الحديث قبل ان يقف على تطورها القديم .

الفيلسوف . قد اجتمع فيها كل ألم الشاعر وآماله . وكل ما اعتقد ويعتقد من قواعد فى الشعر والفن . وهذه الرواية هى أدنى الى القصيدة الشعرية منها الى القصة التى تعتمد على الألوان الخارجية . وهى قصيدة طويلة عميقة الخيال ، بعيدة الغور ، تصل الى أعماق الباطن والنفس ، يظهر فيها نوفاليس الشاعر وراء الشخصية المبهمة التى تلبس بها . تلك الشخصية التى تستغزها الاحلام وتوجعها الآمال وتقيم الجمال الكلى الذى لا يموت بموت الملاح .

روح وادعة تنظر الى الوجود بعين الأمل والرضا ، يريد صاحبها ان يحمل شقاء كصديق ، ولا يريد أن يوليه مملكة قلبه وعقله كالفالاب يعيث فيها فساداً . لأنه يرى نفسه مرتاحة بهذا الزر من الشقاء قال عنه (فردريك شيلجل) « وكان لا يحد أثرًا للسوء والشر فى الوجود ، وكان يعتقد أن كل شيء يستمد لدخل فى حياة ذهنية » ونوفاليس يقول عن نفسه « ان الطبيعة جتني هذه التعمه ، نعمة النظر الى سمائها ولا لآلها بعين المرح والسرور ، وهذه الكلمة تبدى لنا احساس (نوفاليس) العميق فى الطبيعة ، وتفهمه لدقائق أشتائها . هو احساس لا تغلب عليه العاطفة الهوجاء . ولا تصدمه الحقيقة السائدة فى الوجود ، وكيف نريد ان نقيّد أو نخد إحصاسه وهو الذى آمن بالاحلام ليستطيع أن يكيف الطبيعة كما تبتغى احلامه . وهو يبنى ان يحيا فى الطبيعة كما يريد لا كما تريد هي . . ولكن هذا المرح لم يكن مرحاً هاتجاً ثائراً ، بل كان مرحاً ساكناً هادئاً ، يتمشى بين ثيابه ألم عميق إذا تعمق الناقد فى باطنه تبينت له تلك السحابة القائمة ، وتلك الظلمة الفاتحة . وقد تكون سحابة قائمة لكنها موشاة بالوان الشفق الوردى : يدوا حرارها للعين وتوارى سوادها . وقد تكون ظلمة فاتحة ولكن أشعة قمر مستور يغمرها بشعاع باهت ينيها ولكن لا يظهرها .

هذا هو (نوفاليس) الذى غادر الوجود ولما يبلغ التاسعة والعشرين ، قد غالى قوم فى قدسيته حتى نخره (بنى المدرسة الرومانتيكية) . وغالى قوم فى بحسب قيمته ، فقالوا ان فيه مجموعة أحلام صيبانية . والناقد الحق هو الذى لا يغالى فى الأمرين . ينظر الى أدركين فيدرك أنهم أرادوا لو انفسح عمر الشاعر لكان منه ذلك الذى المزعوم . وينظر الى الآخرين فيدرك أن مقاييسهم كانت قاسية ، تريد من الشعر ما لا يريد الشعر من نفسه ، فيقف بينهما موقفاً وسطاً ويقول : كان نوفاليس شاعراً تلاءه ناس ، وسوف يتلوه ناس ، لأنه كان شاعر النفس والعاطفة العميقة والاحلام والرموز ؟



ملاءمة الكائنات الحية لبيئاتها

للاستاذ أحمد عبد اللطيف النبال

مدرس للنبات بكلية العلوم

السنين . وفي أثناء هذا الصراع في سبيل الحياة كانت تفرض هذه الكائنات التي جددت أمام بيتها الجديدة ، وعجزت عن الملاءمة بين تركيبها وما يحيط بها — على حين نجح غيرها تدريجياً ، وتشعبت أفرعها التي انتشرت في أنحاء المعمورة ، وباين بعضها بعضاً تبايناً عظيماً وفقدت كل شبه لأصلها ولأقاربها . ويمكن تقدير مدى نجاح الكائن الحي وسعة انتشاره بقدرته على الملاءمة بينه وبين الوسط الذي يحتويه .

وقد اجتهد النبات في تكوين غذائه بنفسه واتخذ الأرض أصلاً ثبت فيها والهواء وسطاً تفرع فيه . ولكن يقوم بكل عمليات الحياة ولوازمها اختصاص كل جزء منه للقيام بوظيفة خاصة . اذ ضربت جذوره في الأرض لمسافات مختلفة وارتفع ساقه في الهواء لحل أفرعه حيث تنوعت كذلك لحل الأوراق التي تفرطحت وتركزت فيها مادته الخضرية لتمكنه من الحصول على أكثر كمية مناسبة من الأشعة الضوئية ومن الغازات الجوية . ولكن يقوى على حمل ذلك الحجم العظيم تكون له هيكل داخلي (الخشب) ليحفظ قوله من فعل الرياح أما الحيوان فقد سلك طريقاً آخر لم يجتهد في تحوير نفسه لتكوين غذائه (ولربما اجتهد ولم يفلح) ولكنه طمع إلى أخذه قهراً من هو قادر على تكوينه وهو النبات فتركز جسمه ليشغل حجماً صغيراً يمكنه من الوصول إلى غايته وتحورت أجزاؤه إلى أعضاء للحركة تمكنه من الانتقال من مكان إلى آخر . وتناسبت أعضاؤه الداخلية لكل هذه التحورات حتى تقوم بأصلح ما يمكنها القيام به

وتحورات النبات عديدة جداً شملت كل عظم من أعضائه ولكن سأتصر على ذكر أهمها بالأجبال
نشاهد النباتات التي تعيش على الأرض تختلف عن مثيلتها التي تعيش في الماء ، ونسمى الأولى أرضية والثانية مائية ، والنباتات الأرضية تختلف باختلاف أنواع الأراضي التي تنبت فيها ، فمن سرابية إلى صخرية إلى تلك التي تنبت في أرض خصبة . ثم إن

تختلف الحيوانات والنباتات بالنسبة لبعضها اختلافاً عظيماً حسب المناطق والأجواء التي تعودت الحياة فيها . فكل كائن نشأ في بقعة اعتاد هو وأسلافه عليها وتدرع لها بخواص تكفل له المعيشة في تلك البقعة على أصلح حال ممكنة

يعتقد أغلب العلماء الطبيعيين أن الكائنات الحية جميعها نشأت من أصل واحد وفي بيئة واحدة هي الماء . هذا الكائن الأولي يسهل عليه تهيئة نفسه للمعيشة في أي وسط يوجد فيه . تكاثر هذا الكائن ولما أن ضاقت به بيئته نزح إلى غيرها طلباً للمعيشة والغذاء . فلما كان ينجح وينمو وتكاثر لابد له أن يتأهب ويحور نفسه بطرق توافق بيئته الجديدة . استمر هذا الانتقال تدريجياً أعني من وسط مائي صرف (ويغلب أن يكون ذلك الوسط بحراً) إلى نصف مائي ثم إلى أرضي ، ومن هذا إلى المياه العذبة وإلى الهواء . ومن المحقق أن هذا الانتقال قد تدرج على كثر العصور والاحقاب في ملايين

وهناك — العنود الفلسفية — وهي اشد سراباً في الفلسفة منها في الادب ، فان جل البارزين واللامعين في العصر الحاضر اذا حككت مذاهبهم قليلاً رأيت فيها كثيراً من مذاهب اساتذتهم اللامعين — في العصر الماضي — فتدل هذه القربى يجب ان تظهر وان تحلل ، لأن قرابة الفلسفة قراياً جامعة بين الفلاسفة هي أشمل من قرابة الادب بين الأدباء .

هذه كلمة يتقبلها الاستاذ الاذيب من لا يحمل له الا المحبوا الاخلاص

خليل هندواوى

دير الزور

التي تطير مسافات قصيرة ، وأقلها الأسماك الطائرة
ولذلك تغير شكل الحيوان الخارجى وتركيبه الداخلى . فالأسماك
وأما اتخذت شكلا مستطيلا مدببا وتكونت لها مخازن هوائية
داخل جسمها تغير حجمها كيف شئت فترفع وتنخفض فى الماء .
حسبرغتها . والحوت تكون فى رأسه تجويف عظيم مملوء بالزيت
زيادة على تكوين مادة دهنية تحت جلده . هذه المواد الزيتية
والدهنية أقل كثافة من الماء فتساعد على تقليل الثقل النوعى للحيوان
والطيور وأما لها تحورت نحو تقليل وزنها بتكوين أكياس
هوائية كثيرة لتحل كل جزء من جسمها حتى عظامها زيادة على
الريش والزعج ومحو الأسنان وتعليل الزوائد وتكييف الشكل
الخارجى العام بطريقة مناسبة

يظهر عما تقدم كيف اتخذت الكائنات أشكالاً عديدة تضمن لها
النمو والتكاثر فى الوسط الذى وجدت به ، ولكن إذا لام الكائن
بينه لدرجة الكمال كان ذلك سببا من أسباب انقراضه وتلاشيهِ
إذا حدث تغير عم البئية التى يعيش فيها ككثير من الزواحف
الجسيمة المنقرضة وغيرها . ولقد كان الفيل فى العصور الماضية
يقطن سيرايا وشمال روسيا حينما كانت تلك البقاع دافئة فلما
انخفضت حرارتها نزح الى أسفل نحو خط الاستواء حتى وصل
الآن الى تلك المنطقة فى بعضين فقط هما : الهند ووسط أفريقيا ، وانجى
بتاتا من كل البقاع التى مر بها تاركا آثاره ومعالمه ، وقد ثبت ذلك
بصفة قاطعة : فقد وجدت آثاره فى مصر (بالفيوم) وفى سيرايا
حيث يستخرج منها من الفيل المنقرض ويستعمل فى أغراض صناعية
وهناك حيوانات ذات قدرة على المعيشة فى مختلف البيئات كالغار
والعصفور الصغير أنهما منتشران الآن فى جميع أنحاء العالم ، مثلما مثل
الكائنات التى قاومت الانقلابات الجيولوجية فى العصور الماضية فعاشت
وأنتجت كائنات الأجيال التالية ، وقد حدث فى بعض جزر المحيط
الهندي والهادى أن اتابها برأكين دمرت ما عليها من حيوان ونبات
ماعد القليل الذى أصبح أصلا نتجت منه الأجيال التى تكاثرت بتلك
البقاع بعد ذلك

وإذا جف البحر فى منطقة ما ، انقرضت الكائنات التى تعيش فيها ،
فتناجم الزيوت والأمسدة التى يمتص على ساحل البحر الأحمر كانت
مغطاة بالمياه ثم جفت فماتت حيواناتها ونراكت وتغطت بطبقات
أرضية وتحللت أجسامها وتكونت منها الزيوت والأمسدة المختلفة

(البقية على صفحة ٤٧٢)

نباتات المناطق الحارة تختلف عن نباتات المناطق المعتدلة
فنباتات الصحراء مثلا كونت لها جذورا امتدت امتدادا عظيما
حتى يمكنها أن تجمع ما يلزمها من الماء والغذاء . وضمرت أفرعها
وأوراقها لتتصد بقدر الامكان ، تفقده من الاسراف فى ماء النتج
Transpiran ولقد تحصن بعض النباتات الصحراوية بشكل آخر
إذ كون له مخازن مائية يملؤها وقت الكثرة لينصرف فيها حين
الضرورة والقلّة ، وعلى العكس من ذلك تحورت النباتات المائية لأنها
محاطة بغذائها فاضطحت جذورها لعدم الحاجة إليها وتكاثرت أفرعها
على قدر غذائها ، وتوسطت بين هذين — النباتات — التى تعيش فى
الاراضى الخصبة إذ تناسبت أجزاؤها امتداداً وتفرعاً
أما تأثير الأجواء فله أهمية عظيمة فى تكييف النبات جملة وأعضائه
خاصة . ولقد كان انقلاب الجو وتغييره فى الأزمان العابرة سببا من
أسباب انقراض الكثير من النبات كما كان سببا فى تكاثر بعضها الآخر
سلك الحيوان مسلك النبات وتبعه أيا حل وانتشر فى مختلف
البقاع وتكيف حسب بيئته . وأهم أعضائه التى تأثرت أعضاء
التنفس والحركة . فأعضاء التنفس يمكننا القول إجمالاً أنها اتخذت
نوعين رئيسيين ليشتين متباينين هما : الماء والهواء ، فالحيوانات التى
تعيش فى الماء كالأسماك تنفس بواسطة الخياشيم التى تستخرج غاز
التنفس من الماء . والتى تعيش على الارض أو فى الهواء تنفس
بواسطة الرئة ، والحيوانات البرمائية كالضفادع جمعت بين هذين
العضوين (الخياشيم والرئة) فتستعمل الخياشيم فى أطوارها الأولى
والرئة بقية حياتها

أما أعضاء الحركة فقد تحورت كذلك حسب حاجة الحيوان ،
فما عاش فى الماء فترطحت أرجله تسارت كالزعانف يستعملها للسباحة
ولموازنة جسمه ، وفترطح ذيله كذلك ليستعمله دقة لحركته كالأسماك
والحوت . ومن الحيوانات التى عاشت على سطح الارض ما تعود
الجري فاستطالت أقدامه وقربت عضلاتها . ومنها ما كانت
طبيعت الرئب فتستطيل خلفيته فقط . وما اعتاد الحفر فثوبت أماميته ،
والحيوانات التى عاشت وسط الأشجار كالقردة استطالت أيديها
لتتمكن بذلك من الانتقال من فرع الى آخر بسهولة وسرعة .

أما ما اتخذ الهواء وسطا لسيره فتكونت له أجنحة تحمله فى
ذلك الوسط . وقد اختلفت الأجنحة حسب قوة طيران الحيوان ،
فأحسنها أجنحة الطيور ثم الوطايط ثم القوارض الطائرة وأما لها

أعظم الأفلام المصرية الناطقة

هي

الآن

نحف قيمة نادرة لمصر

تقديما

شركة فن

حيث تقوم بالدور الأول

بهيبة

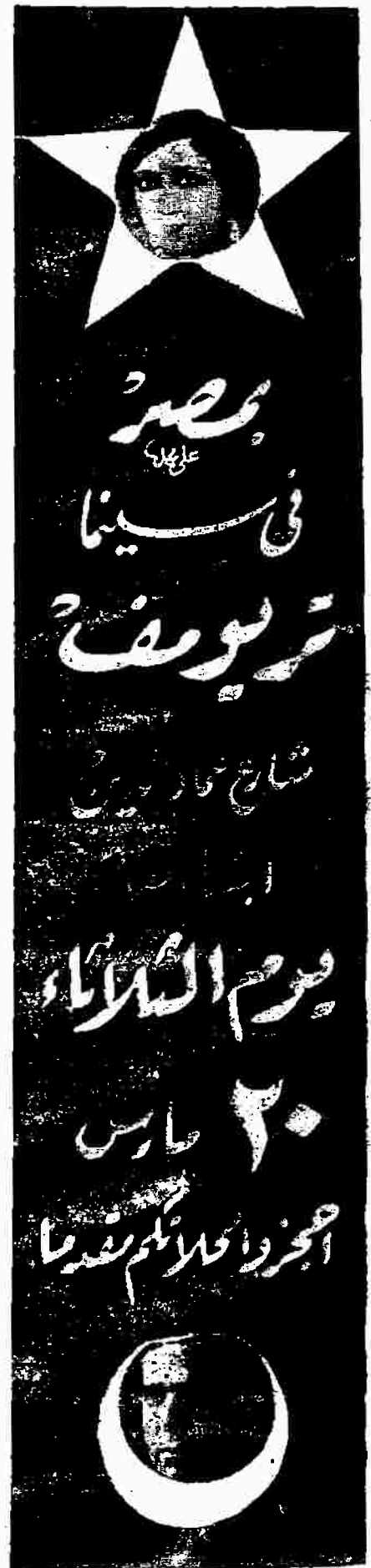
بالاشتراك مع . زينب

كل يوم ثلاث حفلات

يوما الأحد والجمعة

حيث يرى الجمهور المصري والشعب

النادرة التي تتجلى فيها



الموسيقية موضوعا واخراجا وتصويرا

رواية

ام

والشرق في هذا الموسم

لكم

ر في

أسطع النجوم المصرية

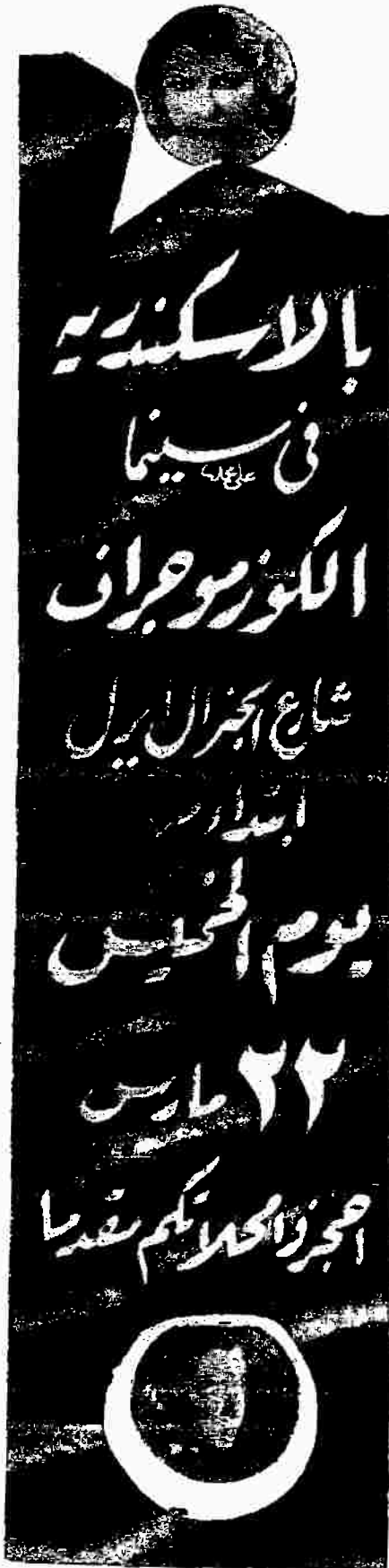
حافظ

صدقى . زكى رستم

٣٠١٥ - ٦٠٣٠ - ٩٣٠

حفلة صباحية الساعة ٣٠١٥

السكندري في وقت واحد تلك التحفة
اعظيمة التمثيل والاخراج





ليلة ضائعة

مسرحية ذات فصل واحد

تأليف شارل كليرك

ترجمة فتوح نشاطي

أشخاص الرواية

ممثل: إيديا العظيمة : رانيل - الشاعر ألفريد دي موب.

لوردي برانكور - إيفون : وصيفة للمنة

تقع حوادث الرواية حوالى سنة ١٨٤٠ في باريس

(يمثل المنظر صالون استقبال صغير في قصر الكونت دي كاستلان أعد لتستعمله الممثلة الكبيرة مقصورة مسرحية . عند رفع الستار تدخل راشيل حاملة باقة فحمة من الزهور يصحبها دوى التصفيق والهمس فقد ألقت في حفل ارستقراطي حاشد قصيدة رائعة للشاعر الخالد ألفريد دي موب : ليلة ضائعة . ولا تكاد تخفت عاصفة التهليل حتى يسمع من بعيد عزف كنجة حنون)

(بقية المنشور على صفحة ٤٦٩)

التي تستخرج الآن من تلك البقاع

ومناجم الفحم أصلها غابات ناضرة نمت في العصور الغابرة ، فلما اتابها تغيير فجائي في يئسها سقطت وتغطت وتحللت وتكونت منها المناجم التي يستخرج منها الفحم الآن وكثيراً ما انتاب سطح الارض من الانقلابات ما غير معالمها فكان رافع التأثير على الكائنات التي تتمررها . فيأخذ بعضها في الانقراض ولكن لا يلبث ان يتكاثر ما بطلت من هذه الكوارث فيعمر البيضة كرة أخرى فسبحان من يبدأ الخلق ثم يعيده .

أحمد عبد اللطيف النبال

المشهد الاول

راشيل - إيفون

راشيل (لمصيفتها) لا أحد ! هل تسمعين ؟ لا أستقبل أحداً ! سترحل على أثر انتهاء من تمثيل مشهد هرميون ..
إيفون - (ملحة) ولكن ... معالي الوزير سيدى الكونت دى شاتل جاء قصداً خصيصاً ليحظى برؤية راشيل العظيمة على أفراد راشيل - لا أحد

إيفون - (قارئة البطاقات المشبكة بياقات الزهور) واللورد بروجهام ؟ أيمضى الى حال - يله ؟ والكونت دى موليه الذى لا يجازف ببطاقته الا داخل باقات ملكية ؟

راشيل - (ضجرة) أرغب الا أرى أحداً الليلة !
إيفون - كيف ياسيدتى ؟ اتراك تبدلت نفسك ؟ أقدر لنا أن نلقى معبودة فرنسا وقد عادت نافرة ملولاً ترهق في بخور الإعجاب الذى طالما نشقته وهى نشوى بعطره المتصاعد ؟ هل أخفى الظفر أو هى جاذبية من أن يروق خاطر كالحزين ؟

راشيل - (وقد ارتنت لباس هرميون) لا أراك مصيبة فى فهمى يا إيفون - يشوقنى حقيقة فى المسرح إعجاب الجماهير التى تؤخذ بنبرة هرميون الصادقة وإشارتها البسيطة - لكن هنا ، فى قصر آل كاستلان ، داخل هذه الصالونات الصاخبة التى يتناوب تمثيل فيها عزف الموسيقى ! هنا حيث لا يحتفون براشيل ولا يجذبنها الا لأنهم يرونها عن كتب . هنا حيث أستبين فى العيون الشاحصة الى شهرة ملحة أكثر مما ألمح فيها إعجاباً خالصاً !

إيفون - كنى اذن عن أن تكونى فية جميلة !

راشيل - لقد عدت برمة بهذه الجمهرة من العشاق المتراحين حوالى كالفراش ! أتدريين ما الذى يجذبهم الى ؟ انه المجد ... مجدى الذى صفته يبدى فوق مفرق ! هل دار فى خلد واحد منهم أن يجازف بعاطفة حنون نحوى أيام كنت أسابق ظلى على الطرق الموحشة ،

لور - موسيه ؟ ان الاشعار الجديدة التي أنشدتها منذ حين ستبقى عزيزة على من صفقوا لها معجيين . أكاد أسمعها تتغنى في حافظتى فهي لعدوة معانيها وروعة صورها اقرب الى الذاكرة والصر بالسكر : الشاعر الحالم وسهرة الكوميدي فرنسي ؛ العنق الرشيق الناصع الذي ينير بفرعه الفاحم ، والذي يبصر به الشاعر فجأة وهي يستعرض الوجوه بمنظاره ؛ يستوقف منه النظر والفكر حتى ساعة الرحيل ، الصورة الخيالية الباهرة التي تبارى في رسمها شاعران كبيران ، والتي استلهم فيها موسيه بيتين من شعر الشاعر شنيه ... رايشل - (تردد الايات الممتية) تحت رأسك الظريف يتنى عتق بض ، رشيق ، يكاد لفرط رياضه ان يكسف فصاعة التلج ، لور - يظهر لي ان لفرأ دقيقاً يستتر خلف هذه الليلة الضائعة ، واكاد أقترض لحظة ان رايشل ربما كانت تعرف العابرة الجميلة التي ترامت للشاعر المحبوب

رايشل (مرحلة) أبداً ! لم أمثل في حياتي ادوار العجائز الا اني يعمد إليهن أبطال الروايات للباراة فيم اذن تحلم الفتيات الطائشات ؟ ثم ما يدريك ان موسيه مازال يذكر للآن تلك الرؤيا الخفية التي مرت به كوميضة البرق الخاطف ؟ هذا الرأس الجميل الذي لمح موسيه ليلة في مسرح إن هو في عرفت إلا خيال شاعر ! وما حسب موسيه متأثراً إلا بروعة الايات التي خطها يراعه للخلود ! لور - تهمينه بما هو براء منه ... واعتقد ...

رايشل - لكن ، أخطأت ! انشئ اذن وحدك بهذه القصة الوجدانية الخيالية فهي من سنك !

لور - ولكنك لم تبلغ العشرين بعد ! رايشل - القلب الذي يسيطر عليه الفن يذوى قبل الاوان ويعود يؤمن بالاشعار الجميلة اكثر مما يؤمن بأحلام الشاعر

الوصيفة (داخله) يطلبونك ياسيدى

رايشل - في الحال ... انا على استعداد

(تخرج الوصيفة)

لكن ، بالفوضى !

لور - (وهي تقترب من مرآة الزينة التي وضعت امامها الممثلة العظيمة حليها بين عقود وخواتم) اطمتي ! آخذ على عاتق ترتيب كل شيء !

رايشل - امضى اذن واثقة بسلامة حلي من الضياع ؟

(تخرج)

في الريف عارية القدمين ، وحيدة ، بائسة ؟ أصرى بهذه الزهور بعيداً عني ... أرحم عيني من مرأى هذه البضات ... جميعها ... جميعها ... أريدني الليلة سيدة نفسي ! (لنفسها) مر جلست الى مرآة الزينة بينما ترتب الوصيفة باقات الزهور

لم يحى . موسيه حتى الآن ! ان سهرة نسبه شغله ولا بد عن الحضور لسماعى وأنا التي قصيدته ... إيه ! أراء أسمى وراء أحلام طائشة ! للنس التامى !

- (طرقة خفيفة على الباب) من الطارق أيضاً

ايقون - إنها تليذتك ، مدموازيل دى بر - كور التي تستأذن رايشل - هي ... بلا شك ... على الرحب والسعة ... فلتدخل ...

المشهد الثاني

رايشل - لور دى برنكور ثم بعد سهر الوصيفة

رايشل - (للور) أنت هنا يا عزيزتى لور

لور - نعم يا صديقتى العظيمة - أكاد أكون من الأسرة . فصاحب القصر الكونت دى كاستلان قريبى لكم رددت في حداثى اشعار فلوريان تحت هذه الصورة الشهيرة التي تمثل أحد أجداد هذه الأسرة الكريمة ، فقد جذبنى المسرح الى منذ ذلك العهد البعيد رايشل - (بحالة في عطف) وما زلت ... أتمنى في سمانه !

لور - بفضل تعاليمك الثغالية التي تسد خصرانى المتعثرة ! أعلم أنى تليذة جهول ، غير أنى أرحب دائماً بانتصارك الباهرة واصفق لها من كل قلبي ! شدة ما أعجب بك الحضور الثلاثة !

رايشل - لاتحادى نفسك ! لقد أعجبوا في ذلكهم لم ينظروا الا اليك ! لو أنى أكثر أنوثة وأقل ولوعاً بفرد غسدتك على سنيك التسع عشرة المتألقة !

لور - شبابي اعجز من ان يسامى بعقربته ! انت يا من تجمعين اليك ارواح الجماهير لتمضى بها نحو المثل العليا ! انت التي لم يعوزك لتسمى قبة المجد - أكثر من ليلة اصفت اليك فيها باريس . ثم توجتلك اميرة لدرج ! أنت يا من تبعك مراهك الفذة كورنيل حياً بعد راسين ، والتي ينحى العالم مشدوهاً أنه من نوعك المشرق ! أى حلم !

رايشل - (في حرارة) الحلم جميل نعم ... مدموم ولولم تبدده ريح النسيان العاتية ! أسفاد ! من يجدوننى اليوم هم أول من يمزقوننى غداً ! ولا أعود أجد بعد قليل بين آلاف المعصم غير شاعر واحد يصون مجدى من البلى : هو الذى سمعته من ...

المشهد الثالث

لور — ثم — الزائر

لور - (لنفسها وهي تجرب الحلى التي تجمعها) تروقي هذه اللآلئ الصافية... هذا الخاتم في أصبعي يغرنى بالزهر والعجب. يا دنيا المسرح العجيب! ترى ما الذي حل براشيل هذا المساء؟ تبدولى كثيفة، متجمدة! أليكون لا تقباضها علاقة بهجمات ذلك النقادة الظالم الذي ادعى أنها خيبت آمال اصدقائها في رواية «بابريد»؟ على أن هذا محض افتراء! فإني رأيت عيني - لطلانة أروع وأجمل منها في دور «روكسان»! لقد دافع عنها موسى. وأحسن صنعا فالجمال حقيق بكل تقديس وعبادة!

(يدخل الزائر فلا تلحظه لور وقد جلست مدبرة للباب. الزائر غاية في التأني يلبس «فراك»، السهرة والصدري الأبيض)

الزائر - مساء الخير يا راشيل!

(تلفت لور فتتولى الزائر عارض من الدهشة، رجة نفسانية يكبحها في الحال) أنت! (يملك روعه وقد تبدلت لهجة)

أوه! اغفوا! مدموازيل! ما كنت أتوقع... ودعشتي لا تحد... طرقت متطفلا ودخلت دون استئذان...

لور - أبدا ياسيدي... لكن راشيل تمثل الآن مشهد هرميون فبجل ان شئت مشاهدتها

الزائر - هل أشدت بعض أشعار؟

لور - نعم، أرق وأعذب قصائد الوجدان، آيات شجية للشاعر موسى، تلتها علينا من لحظة قصيرة بين الإعجاب والتهليل ذكرى «ليلة ضائعة»، عمل استاذ قدير!

الزائر - قرأت أخيراً هذه الأشعار الجديدة وتميت لوأسمعها لكى وفدت متأخراً، أنا أيضاً أعد موسى شاعري المفضل. يشوقني فيه فنه الساحر: ذلك المزيج البارع من الحنان الصادق والأسى العميق!

لور - حرمت على مطالعة «قصص إيطاليا»، غير اني نعمت بقراءة «فاتريو»، وشاركت «فينون» أحلامها الذهبية! لكن لند «قصيدة الليلة» آه! ياسيدي لو تدرى كم أجهدت ذهني في التقصي عن مجبولة الليلة الضائعة أهى كليل أم سيسيل؟ من تكون يا ترى تلك الفتاة الصبور ذات العنق الناصع. من؟

الزائر - إنها العذراء الفاتنة التي تشبه الاثنين على غير علم منها!

لور - (متابعة فكرتها) وهكذا قدر لللممة أن تجهل القصة الرائعة التي الهمتها! لو أنها تكشفت هذا السر لعادت به جد فخورة!

الزائر - تطمين؟

المشهد الرابع

المذكوران. الوصيفة.

الوصيفة - أوه! اغفوا! جئت أبحث عن قراء سيدتي (تبصر بالزائر) أنت سيو دي موسى؟ وما وقوفك هنا؟ كيف؟ يمجدون راشيل. وتهجروها؟

موسى - أسير إليها في الحال...

الوصيفة - عجل فقد تكاثرت حولها الإعجاب! (تخرج)

المشهد الخامس

موسى - لور

موسى - (للور وقد بهتت مأخوذة حيرى) ثقياني ما استقرت سرك الا بالرغم مني، فلو لا هذا اللقاء العزيز الذي لم يكن ليؤمله قايي لقدمت اليك قصى لاول بادرة. ان العابرة المجهولة التي تطوف في سماء قصدي قين بك ان تعرفها. تأمل هذه المرأة... المجهولة الجميلة أنت! كنت ترتدين تلك الليلة ثوباً وردياً، وكنت قد وصلت متأخراً الى المسرح - فجأة - بينما كنت اجيل بصرى في ارجاء تلك الصالة التي استحوزت عليها سخرية (السمت) اللاذعة لجعلتها تضج بالضحك والإعجاب - لمحتك في مقصورتك...

لور - (في خفر صادق) أمسك ياسيدي... لا تزدد حرفاً ارجوك... أرى لزاما على أن افارقك... فإخالك الا شاعرا بالضيق الذي طوح في إليه اعترافك. اني جد خجلة...

موسى - وانا جد سعيد. هذه الليلة الهائلة تبدد جهمة الليالي العاصفة التي عملا قلب الشاعر بالشك المقيت! ان أشعاري التي تحببها هي صفوة ما كتبت، ولقد بت أستحسن ما تفضلين في قصائدي من شعر طهور ورؤى علوية ما دام قلبك العذرى خفق لها خفقة الإعجاب. نعم، صديقي يا آنية. نيت ونيون اختان لك. اراهما على صورتك. لهما عيونك وصورتك. اني لم اعد استطيع ان افصل عن خيالي التي هذه الايات التي رسم لك فيها شبيه صورة مخلدة. تحت رأسك الظريف يتنى عنق بض رشيق، «يكاد لفرط يياضه ان يكسف نضاعة الثلج»

لور - الآن اصدق . و بودى لو اصارحك بما يجيش فى صدرى من
أمان خفية لكن بوا أسفاه ! أما زلت حرة ؟ لا ادرى . شت فكرى !
كيف يمكننى ان أكون لك بينا ارى كل شىء . يفصلنا ؟ لقد تم
اختيار اهل .. فهل يحق لى أن اخالف الرغبة الوالدية فاتصرف
بنفسى كما يحلو لى ؟

موسيه (محزونا) نعم انت محقة .. أحسن يدك ترجف اكثر
بما يجب بين يديكى لا اردھا اليك فى الحال ! و أسفاه احرمت حتى
هذه التزينة ، الأخيرة وارانى ملوماً اذ تجرأت على الكلام دون ان
استوثق من انى اطرق قلباً خالياً . فهل تتجاوزين عن نزوى المختلة ؟
لور - (مادة له يدها) انسى !

موسيه - وهل يرتجى فيك نسيان ؟ أتموت الذكري التى قدسها
الأم كما تغيب لؤلؤة داخل علبتها الذهبية ؟ ان الالم المقدس الذى يحيى
ميت الارادة ويشد الحمة الشفاء ، الالم الذى يرهف قوى النفس
ويصمد لحوادث القدر كالستديانة فى مهب العواصف ، ذلك الالم
إلا الهى الذى يغسل الاقدسة المجدودة ، أحسنت به اليوم لأول
مرة ابغضك . أرين لك آخر الدهر يعك قلب جهل الكل وظنوا
ماء الحياة فيه قد نضب !

لور - (بعطف) الوداع !

موسيه - لا . لا رجلي بهذه السرعة ! سيتهى حلى بعد حين
غير تارك فى قرارة نفسك سوى ذكرى عفيفة ! انك اذ تلبسين
مدى سلطان محاسنك البريئة على ، لاتنزلين عن جزء من طهارة
قلبك ! هل تروح زنبقة الوادى أقل نضاعة ، لأن ظلال السحر تطيف
بجمالها الفتان ؟ قد تسمى احزاني امون حملا لوأضائها مثل هذه
الساعة الحنون ! اني ، أرجوك ! قلنى تخجلك بعد أرخالى ، نجوى هذا
القلب الذى باح رغماً عنه بكل ما يكره ان تصدق بعد اليوم جميع
ما يذاع عنى ما دمت تحتفظين الى الابد بذكرى الالم التى تسمت فيها
زهرة القبله على شفتيك بينا كان فى مكتى وقد استشعرت رجفة يدك
فى يدي ان أقطف تلك الزهرة العلوية !

لور - (مبتعدة عنه) اقبلت راشيل ! ترى . هل أملك الوقت
الكافى لأبتك عميق اضطرابى ؟ وأسفاه ! لا بد لى من اصطناع الابتسام
وكم عذوبة هذه العاطفة الوليدة ! احسنى ان اخبرتنى ببات جأشى !

لور - عندما انشدتنا راشيل هذه الاشعار تأثرت بها نفسى أقل
بكثير مما تأثرت الآن ، لقد تجللت لي فجأة بهجتها السحرية ! وهانذا استعيد
ذكرى تلك السهرة التى قضيتها بالكوميدي فرنسيه فى أدق تفاصيلها
ولاول وهلة تضح فى عيني معال قصيدتك وتتناسق . أذكر وقد
جلست محازاة والدتى انى شعرت بنظرة ملحة تحوم حول مرتبة
نظرتى . باللحجب ! بينا كنت أغرب فى الضحك غرامية عجبة ! هل
ممكنة بمشهد . اورونت ، لم يهجر بيالى انى كنت احيا قصة
كنت تابع الرواية انت الآخر ؟

موسيه - ما كنت أرى إلا ياك ! لقد تبعتك فى فترة الاستراحة
القصيرة وحت حوالبك اتلى محاسنك الغضة ، واذ أنت توشكين
العودة الى مقصورتك سقطت منك عفواً مروحتك تخففت التغطى
وقدمتها اليك واجف القلب واليد ، تذكرين ؟

لور - (حالة) نعم أذكر تلك الليلة تعاودنى اللحظة كالذكرى السعيدة !
موسيه - ليلة أقل سحراً وقداة من التى تعود بك الى مازجة
جميع اعطار العالم بعطرك الشذى ! أنت وأنا باللحظة ! ومع ذلك
ما أرا فى اجترىه أن أصعد فيك بصرى يامليكة العطور والزهور !
ألا ليت الزمن الحالى يقف بنا متمهلاً ! يا الساعة السعيدة التى يرود
الحب فيها حوالبنا موحيا الى قلوبنا العطشى أن تتمتع بخرمته الالهية
مذكراً لى باننا أن الحياة - لم غامض لا مغزى له الا عند من جمعوا
شبت آمالهم فى يوم هنى . . . أرى الدنيا تداعى حوالبك ولا أبصر
فى وهيج المصباح الذى يسير بقربك آنية شفاة . غير عينيك
الجلالين وشفتيك اللتين تفوقان زهر الربيع نضارة وبراءة ! أجبك
لور - (مقاطعة) أخشى هذه الكلمة . . . أخشى الا تكون
متنبقة من أعماق قلبك وأن تكون مخادعي بها وأنت تتخدع نفسك ،
ألم تردها من قبل على راشيل ؟

موسيه - أجبك ! أنا لا ادرى عنك شيئاً ، مع ذلك فقد ملاه
طيفك النورانى سماء خيال فى كل وقت . هى انت ، هى صورتك التى
كانت تبدى لى فى ليالى سهادى ، وأنت فى الحق خيال الشعرى تجسم
حيا ! كل ما أعجبك فى أعمال الادبية ، هى أنت ! لكم تشفعت بك
واستجدت فى أيام العصية المحمومة . كنت ارتقبك كما يرتقب الغريق
صخرة النجاة ، وكما كانت ليالى المدهمة تشوق لمطلع فجر ! أجبك !

المشهد السادس

المذكوران — راشيل ثم الرصيفة

(راشيل للرصيفة من الخارج) سأتناول الطعام في البيت . انى
أتهالك من فرط الالام !

(بنصر بموسيه)

باللهفاجأة ! انت . موسيه ؟

موسيه — (مقبلاً بها) نعم ، قدمت متأخراً . كنت مرتبطاً
بسهره ولم استطع الفرار ... سوف أشرح لك

راشيل — (متخافتة) ولكنى حذرت كل شئ . ايها العزيز !
موسيه — ترفضين شديداً لاسف . ساحبني .

راشيل — ساحبتيك . وهل أملك ان أكون صارمة حيال
الصديق الشاعر المحبوب الذي تقودني حكمته وينير مجدى حساسه ؟
لقد هبت ذئاب النقد تتوالب حوالى شخصي الضعيف فلم ألق غيرك
يثبت ايماني بنفسى . ترى ، أهى الصداقة التى أملت عليك موقفك
ازانى أم اليقين ؟

موسيه — الاثنان معا . ثقي انى ما كتبت غير ما يجول بخاطر
باريس جميعاً ! انما أنت عنوان فخرنا ، بك نفس و نزهو على العالمين !
الا دعى الحقى الاغرار يتزاحون عليك رجاء النيل من عزيمتك : لن
يتزعزعا من ذكر ماتا الحية و هريون ، ولا « موني »
ولا اللهب المشوب الذى يتطاير من هذا القلب النقى الخفاق !
اندى يا أميرة المسرح و بايزيد ، و اندى الملك بيروس ، فكل
دمعة منك ترتفع بمجدك الناشئ . وبفتنا المسرحى أكثر ألف مرة
ما نقيده من نقد جميع الناقدين !

راشيل — أشكرك وأومن بقولك . كنت الليلة فى حاجة ماسة
الى كلمة مشجعة ، الى شعاع من الأمل . سادوس و فيدر ، عقب
عودتى الى المنزل . هذا الدور معقد احلامى ! قرأته عشرين مرة بعينى
التليد ، و أطمح فى تمثيله وشيكا

لور — تعملين الليلة ؟ ولكنك لم تستريحى اليوم !

موسيه — (للور) الفن طاغوتنا !

راشيل — اذن ، فلا تحرر من ربقته . لور محقة . موسيه ...
أدعوك الى العشاء معى . سوف نتذاكر الماضى العزيز : عشاءنا

الاول الذى كان غاية فى الفقر والظرف . أتذكر تلك الليلة البوهيمية التى
خدمتك فيها بنفسى إثر عودتنا من الكوميدي فرانسيز ؟ قرأنا ، ليلتها
فصلين من « انثرومات » ، بعد أن تناولنا ، فرحين ، شايًا ممزوجا
بالروم اتقال . سنعيد السيرة من جديد ... وأكرم وفادتك ...
خيروا من الماضى !

موسيه — (وقد لحظ القلق يستولى على لور) صدقيني . لم انس
راشيل الناشئة وتغريبنى هذه الدعوة الحية ، لكنى لا أجد
الليلة من نفسى حافزا للهو والمرح ، خصوصاً وقد وعدت بالسهر
على مقال يرتقبونه من زمن مديد ... خذلى تكاسلى مرات عديدة
فلا أرى الهرب من الواجب ، مرة أخرى !

راشيل — ياللعذر الواهى ! وإن اضعت أيها العزيز ليلة أخرى !

موسيه — (شاخصاً الى لور) لا . بت والاسف يحز فى نفسى
على بعض « الليالى الضائعة »

راشيل — (تتطلع نحو الاثنين ثم تقول وقد فهمت كل شئ .)
الليالى الضائعة ؟ أو اتق أنت من ضياعها ؟ اراهن انك التقيت بالعابرة
المجهولة وأن قلب عذراء فى العشرين سيجلح الليلة بالآليات الخائنة
التي ألهمتك اياها احدى هذه الليالى الضائعة ، لقد اهدت فطرة ذلك
القلب السليمة الى ماتبقى فى نفسك من صدق وبل وحنان ولى
لا بصبر وأنا أهتك سرك — بموسيه مجهول ربما كان هو موسيه
الحقيقى !

موسيه — (فى تأثر بالغ) مساء الخير يا راشيل !
(يقبل يد الممثلة ثم ينحن طويلاً أمام لور التى تكتمنى بكلمة
تعبير له عن شدة تأثرها واغتباطها برفضه قضاء السهرة فى مسرح)
شكراً

(يخرج موسيه)

راشيل — (للرصيفة) على بمعطنى !

(تحنف الى لور التى تابعت الشاعر بعيونها وتقول)

أما أنت يا صغيرتى لور فصدقيني : لك أن تنأخرى بهذا الحب !

(ثم لنفسها فى أسى مرير)

لم ينجنى موسيه قط بمثل هذه النجوى القدسية !

— ستان —

محاضرة الانسة مى

(بقية المنشور على صفحة ٤٤٤)

نكون من نسل آدم وحواء ، وليت شعري كيف كان شكل آدم وحواء فى رأى الذين يريدون ان يجمعوا بين الدين وبين مذهب أصحاب التطور ؟ أما أنا فقد قلت ومازلت أقول ، انى لم أفهم نظرية التطور وليس يعنى أن أفهم لاني أوثر أن أكون من سلالة رجل خلقي معتدل القامة مستقيم القد يمشى على رجلين ، أوثر ذلك على أن أكون من سلالة القرود أو غيره من الحيوان الذى يمشى على أربع ، وينظر الى الارض لا الى السماء ، ولعل أجمل ما كان فى المحاضرة آخرها ، وهو هذه الاسطورة المصرية الجميلة التى تحدثنا بأننا مدينون لحياة لامرأة هى ايزيس التى بكت لجرى من دموعها النيل ، هذا عندى أجمل ما كان فى المحاضرة وأظرفه ، ولكنه مع الأسف الشديد ككل شئ جميل ، وككل شئ ظريف ، لا يثبت للنقد والتحليل فى هذه الحياة الدنيا ، فمن يدرى من تكون ايزيس ، وأين كانت وكيف كانت ، ومن يدرى لعل النيل لم يجر من دموع هذه الآلهة الرحيمة فى رأى الاساطير ، وإنما هو ينبع من تحت العرش كما يقول بعض الصالحين ، والشر كل الشر ما يقوله العلماء ، وويل للناس من العلماء ! فهم يزعمون أن النيل ينبع من تلك البحيرات التى مهما تعظم ويرتفع شأنها عند العلماء والشعراء فهى بحيرات حقيرة لا تعدل دمة من دموع ايزيس ، ولا تعدل قطرة من هذا الماء السلسيل الذى يجرى تحت العرش

احسن الله جزاء الانسة مى ، فقد امتعتنا أمس ، وامتعتنا الى غير حد ، فكاهة حلوة ، وحديث عذب ، وصوت حلو .

ولكنى أخشى أن تغضب الانسة ، وويل لى منها إن غضبت ، ومن يدرى لعلها قد غضبت منذ قرأت السطر الاول من هذا الكلام ، وإذن فأنا أشهد قراء الرسالة جميعا على انى معذرة اليها أصدق الاعتذار وأخلصه ، ضارع اليها أن تغفرلى هذه الهفوة ، هفوة تحدث عن محاضرتها القيمة على هذا النحو ، ولكنى لست وحدى بلوما فى ذلك ، فهى التى ألهمتني هذا الحديث ، وقد زعمت لنا أمس أن نابليون كان يقول فى كل شئ (قش عن المرأة) فاذا لم يكن بد من أن يلام أحد على هذا الحديث فالآنسة «مى» هى الملامة . ولكنى أحتمل عنها هذا اللوم كما أحتمل أبونا آدم عن أمنا حواء لائم التفاحة ، وأعتذر اليها من هذا الحديث وهى بطبيعتها أرحم وأدنى الى الختان من أن تأبى قبول المعذرة .

طه حسين

كتاب

توفيق الحكيم

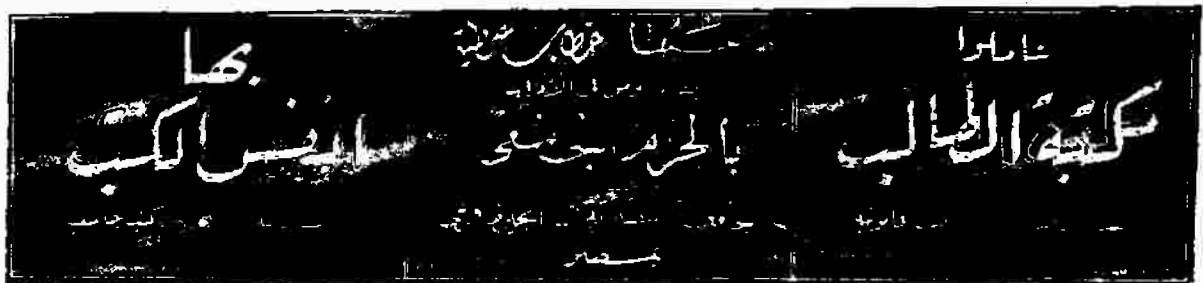
الجديد

شهر زاد

« انا كل ما كان ، كل ما يكون ، كل ما سيكون
قناعى لم يكشفه بعد إنسان »

ثمن النسخة ١٠ قروش

يطلب من المكتبة التجارية بشارع محمد على بمصر





قصة خسرو وشيرين

والشعر المرسل

بقلم أحمد حسن الزيات

ألقى الينا مع البريدرواية شعرية في خمسة فصول ، بعنوان (قصة خسرو وشيرين) لا نعمل اسم ناظمها ، ولا عنوان طابعها ، ولا نسب بشي من السمات الدالة على الشخصية ، فكأنها الوليد البري . جاء لينة قائل على مدرجة الطريق ، متروكا . لرحمة القدر أو قسوته .

الرواية جليلة الموضوع ، نبيلة المغزى ، جميلة النسيج ، ويتم ساقها وحوارها على قلم مدرب ، وفكر ناضج ، وثقافة عالية ، فلا يمكن أن يكون المؤلف قد أرسلها غفلا . فرارا من تعقب الدين أو القانون أو الأدب أو الفن ، إنما علة هذا التخلي على ما يظهر من المقدمة تمكين الناقدين من الرأى الجرح والحكم الصريح في قصة الشعر المرسل . فإن المؤلف كما تدل المشابهة القوية بين ما نشر من الشعر في (الرسالة) وبين ما جاء منه في هذه الرواية ، زعيم القائلين به والقائلين فيه ، فهو بذلك يضع المثل أمام القراء والشعراء ليقطع جبل الجدل ، ويخرج من النظر الى العمل ، ويحمد الدفاع عن هذا المذهب لقوة الحياة فيه ، ومبلغ الفائدة منه .

أضف الى ذلك ان المؤلف يدرك نيو هذا الشعر في ذوق الجمهور فهو يريد ان يوسع له في مجال القول ، ولا يجعل لاعتراضه أو امتناعه حدا من الصداقة أو المحاملة . قال الاستاذ في المقدمة :

(أرجو ان لا يراها القارى عما يمكن ان تحمله في قراءة هذا ... (ماذا أسمى هذا ؟) أضف ان تسمية ان أسميه المطبوع) . وأنت ان قرأت منه كلمة واحدة أو سطرا واحدا ثم رميته كارهها كنت عندى معذورا ، فهذا ما توقعته ، ولا عجب في الامر إذا كان متوقفاً واست عندى معذورا بحسب ، بل أنت جدير بشكرى ، إذ أنك قرأت

منه شيئا في حين أن كثيرا من الناس إذا وقع لهم مثل هذا المطبوع لا يقرأون منه حرفا بل يقبلون صفحاته ثقليا سريعا ، ثم يرمون به الى أقرب موضع ، ولكنهم مع ذلك لا يترددون في ان يبدوا رأيا في عيوبه أو محاسنه إن تكرموا . وأما إذا أنت صبرت أيها القارى . فقرأت سطرين أو ثلاثة من هذا المطبوع ، ثم قدفت به حيث أردت لم تكن في ذلك بالمعذور ، بل كنت متفضلا مضحيا من أجل مجاملتي مع أنك لا تعرف من أنا ، وفي هذا أدب عظيم وكرم مطبوع . وأما إذا كنت قد بلغت من قوة ضبط النفس ورياضتها على المكاره بحيث استطعت ان تثبت على القراءة حتى اتيت الى آخر كلمة ، ثم تركت لنفسك العنان بعد طول كبحها وحبسها فانطلقت تصخب وتشتم وتنادى بالويل والثبور — إذا فعلت ذلك كنت في نظري بطلا من أبطال العزيمة وقوة الاحتمال . على أنك لو فعلت ذلك لم يمسنى منك أذى وإن بلغت في ثورتك مبلغا مخيفا ، لاني قد توقعت مثل ذلك فاخفيت نسي حتى لا تخرج فيما تفعل ، فلعل إذا أظهرت لك شخصي بدت لك صديقا أو عن يمتون اليك بسبب فجمامتي أو تكظم غيظك على ، فيكون في ذلك أذى لك لأرضاه . فافعل ما بدا لك أيها القارى . ولا تتورع فان أحجارك أو سهاك لن تصل الى . ذلك ما بدأ به المؤلف الفاضل مقدمة الرواية ، ومن وراء سطوره كما ترى إغراء بالقراءة . وتحريض على النقد . وعتاب ساخر لمن يقول في الشي . بغير علم . ويحكم عليه من غير خبرة . فاذا علمت بمد هذا انه لم يعرض روايته في السوق ، وإنما أهدي ما طبع منها الى الأصدقاء والأدباء ازددت يقينا بأنه لا يريد غير محاكمة المذهب ، وسواء بعدها أنت له أم عليه .

على ذلك نصراح الأستاذ برأينا في الشعر المرسل ، ونحن أشد ما نكون اطمئنا الى رضاه ، ووثوقا بحسن ظنه .

لقد قرأت الرواية وحاولت أن أوفق بين شعرها المرسل وذوق المتقيد من أطلع . فالآيات طريفة . رائحة المسقة ، وألفاظها المختارة

ومعانيها السامية. ولكن أواخرها النواشز تننا كرمع الطبع والسمع
فتذهب تحلاوة سياها وعذوبة موسيقاها. اقرأ معنى قوله في الفصل
الأول ص ١٤

شيرين :

جئت حيناً هنا ، فالفيت أرضاً غير ما اعتدت إذ تكون بخي
كان لوت الزهور غير بهيج وخير المياه غير جميل
وقوله في الفصل الثاني على لسان خسرو ص ٤١

خسرو :

لا أرى في الأنام أخرى بسخر من معنى بكاذبات الأمانى
من يكن همه التماس لرزق لم يجد في طلبه أسقاما
قد يهيم الفقير بين الفاني في التماس الاحطاب والاعشاب
فاذا فاز بعد جهد جيد برغيفين لم يعكره هم
غير أن الذى يحاول مجدداً يدع النوم والسلام ويأبى
نفره الابتسام . حتى اذا ما طالته المني رآها سرايا
وقوله في أول الفصل الخامس على لسان جندين يهتان بجلا

في بهو القلعة لخسرو السجين ص ١٠٣

الأول : ان في القفس لولة يا صديقي .

الثاني : تمنع به وجيهاً هنيئاً
اتنى . لا أراه الا عذاباً .

الأول

: قد أمنا في الفقر غفراً ليلالي .

الثاني : هل ترى تلك نعمة ان أمنا إذ بلغنا الحضيض ؟ أى أماناً

الأول : ليس في الفقر لوعة علينا شقاء . انا ان جمعت كان حسي رغيف ،

وإذا ما تمت نمت عيقاً . لا أبالي اذا تعربت صيفاً .

وثماني لباسه جلد شاة

الثاني :

لا تبالي اذ كنت فرداً وحيداً ليس يبكى الاطفال حولك جوعاً

كن كما شئت ، عشت فقيراً ، فاني حائق حاقه على املاق

الأول :

يا صديقي اكن ترضى بعز ثم تهوى الى قرار سحق ؟

سل عن المجد والعزاة كثرى . بعد ان ذاق ذلة المأسور

الثاني :

ان قلبي يسيل هما اذا جاء من كبرى يحتال في الاسر كبراً .

الأول :

جنته شقوة اذا كانت قوم مثلك يرحمونه في شقائه ..

يا صديقي لا تغتر بلباس لامع قد يكون سقراً لبؤس .
ماذا تجد في حرك من هذا الشعر ؟ ألا تجد في ذوقك المطبوع
على نغم القوافي العرينة نفورا من هذه الفواصل المتدايرة ؟ لقد كان
هذا التشويز يخف لوراعى الأستاذ الشاعر اتحاد الاصوات في أواخر

الآيات كقوله مثلاً على لسان سرجيس :

قد علمنا أن الحياة غرور ثم لانستطيع غير الغرور
جعل الله في النفوس نزوعاً لاضطراب الحياة رغم العقول
فان بين الغرور والعقول مزاج تلطف من وقعها على الذوق

الحساس والمادة الموروثة : ولكن أين هذا وذاك من قوله في

خاتم الفصل الخامس على لسان شيرين (ص ١٢٩)

أيها الذاهب الشهيد بنفسى ما أصابتك من جروح دواى

قد أسالوا الدم الزكى . وأنى تنفع المذنب ادموع الهوى ؟

ذهب اليوم صاحب وحيب كان من هذه الحياة نصيبى

لجفوني به ، فكيف حياتى بعد أن غاب عن حياز حبيبي

شيريه (يرى شيرين فيظهر التالم)

وأبى ! صرعة العظيم قضاء عرفته النجوم منذ القديم

قد أراد القضاء ما كنت أخشى ، ما احتياى في الكائن المحتوم ؟

شيرين : (لشيريه)

أنا أبكى والدمع حسي ، فالى حيلة في المصاب غير دموعي

ليس لي الصولجان والسيف حتى أندب الملك بانتقام وجميع .

شيرين :

دع لئلى الدموع ، فهى دواى من شجون لوايح وكلوم

فجمعوني بصيتى تحت عيني ، وأسالوا دماء قلب سقيم

ثم ضحوا بصاحبي وحيبي ، وافزاداه للصريع الكريم

أسعنى بادموع قلبي حتى أجيأ الطب في الهلاك الرحيم

ففي هذه الآيات اشتد التأثير في الموقف ، ونوى الشعور في

الاشخاص ، فقلبت البقاية إرادة الشاعر ، وجاء المظهر الحثامي حجة

عليه ونقضا لما عاناه من ترويض الأذان على الشعر المرسل

انما يتميز الشعر من سائر ضرر رب الكلام بخصائص ثلاث : موسيقية

شديدة الحساسية ، وصغوبة عبيرة التذليل ، وقسوة على تثبيت الفكرة

بلفظها في الذاكرة . فالشعر المرسل يستطيع أن يدرك شيئاً من

الموسيقى اذا زاوج الشاعر بين أواخر الآيات ، واستفاد من

(هرنان) حين كتبها (هوجو) على المذهب (الرومانتيكي) بعد
أن دعا اليه مقدمة (كرومويل) وقائمة (الشرقيات) لجمالهم
وأفكاره المعركة الفاصلة بين هذا المذهب والمذهب (الكلاسيكي)

٠٠٠

أما الحديث عن موضوع الرواية، وتصوير أشخاصها، وعرض
مواقفها، وتسلسل حوادثها، وتدرج العمل فيها، فله فرصة أخرى
نرجو أن نحين.

٣ ألف أسطوانة للتصنيفية

ابتداء من اليوم ستصنف شركة اوديون ثلاثين
الف أسطوانة بسعر عشرة قروش وهذه
الأسطوانات هي لأشهر المغنيات والمغنين
المصريين، فاعتموا هذه الفرصة واطلبوا
الكتالوج الخاص بالأسطوانات المذكورة
من شركة اوديون بشارع طاهر امام

البوطة العمومية

الحرية التي أعطاها، فتخير الالفاظ، وعدل الاقسام، والف الألوان،
وحرك المعاني، ونوع الصور، وأخشي بعد ذلك كله الا يرتفع عن
النثر البليغ المحكم. ولكن الصعوبة التي تلبي الشاعر في كل بيت
عند القافية فيسلط عليها ذهنه وفنه وذوقه ولغته حتى يفجأ أذنك
— وهي تنتظر في غير صبر — بتلك السيلة الفنية، والفتنة الذهنية،
والكلمة الصادقة الموسيقية، لا يجد ما في غير الشعر المفق
كذلك يعجز الشعر المرسل عن أن يهيئ للذاكرة في التمثيل
— على الأخص — ما يلهيها القافية من (نقط الارتكاز)
وعلائم الطريق حتى لا تزل ولا تضل.

على أن تسهيل الشعر بهذه القافية يخمد الذهن ويجذب القريحة،
لأن الصعوبة تزداد إنكسر فديق أحاسسه، وتوقظ العقل فيزيد
انتاجه، وتذهب الفن فيحيي بهن الهام الشاعر وأعجاب القارى.
والواقع أن القافية لم يشكها شاعر مطبوع ولا ناظم مطلع،
فإن السيرة الغنائية للشعر العربي من جهة، ووفرة الثروة اللفظية
لشاعر من جهة أخرى، تجعلان القافية من أخص لوازم الشعر وأسهل
ضروبه. ولك في الأراجيز القديمة، والموشحات الحديثة، وسائر
ما استحدثه المولعون من الأنواع القائمة على موسيقى القافية دليل
ناهض على ما نقول.

فإذا وقع شاعر اليوم في رهق من بناء القافية لقلة محصوله من
اللغة، أو لمعالجته التمثيل والقصص الطويل، كان له في تنويعها مندوحة
عن هذا النوع الذي تذبذب بين النظم والنثر، وفوق من الأذن
موقف النص من الخلق، بذلك استطاع البستاني أن يترجم
الليادة، وتسمى لشوقي أن يدع في مأسه

٠٠٠

هذه كلمة موجزة نفتح بها المعركة الأخيرة بين الشعر المفق
والشعر المرسل، فإن رواية (خسرو وشيرين) مع ملاحظة التحفظ
في عرضها، جاءت بعد المقالات التي نشرت بالرسالة أشبه برواية

سبحان أمير الصعيد